

Uitgever : Uitgeverij Amigoe N.V.  
Drukker : Rotaprint N.V.  
Hoofdredakteur : Norbert Hendrikse  
Kantoren Aruba : Nassaustraat 110  
Bonaire : Entrepot 153A  
Curaçao : Scherpenheuvel z/n  
St. Maarten : Winkelcentrum Colon  
Papergarden

tel. 4333  
tel. 4222  
tel. 37200  
tel. 25376  
tel. 2283

STE JAARGANG — No.: 44

WOENSDAG 23 FEBRUARI 1977

Frankrijk optimistisch over Midden-Oosten

SADAT HOOPT OP ARABISCHE VERZOENING

## PLO zoekt vrede met Amman

AMMAN — Een viermansdelegatie van de Palestijnse bevrijdingsorganisatie (PLO) is gisteren in de Jordaanse hoofdstad Amman aangekomen voor gesprekken met de Jordaanse regering over verbetering van de onderlinge betrekkingen die ernstig verslechterd raakten toen koning Hoessein in 1970 de Palestijnen uit zijn land verdreef. De delegatie kwam per vliegtuig in Amman aan uit het Syrische Damascus. Bij de afreis werden de Palestijnen verwelkomd door een officiële Jordaanse delegatie. De Palestijnse afvaardiging wordt geleid door Chaled Al Fahoum, de voorzitter van de Palestijnse nationale raad (parlement in ballingschap).

Al Fahoum nemen aan de Palestijnse zijde ook deel Hani Hassan, een adviseur van de leider Arafat, Abou Hani, de vertegenwoordiger van de PLO in Syrië, en de generaal, Abdel Razzak al-Nachja, de chef-staf van de Palestijnse leger.

Bij zijn aankomst zei Fahoum dat de PLO al haar hoop heeft op de „banden die de Arabische confrontatie — Egypte, Syrië en Jordanië — verbinden.

De Palestijnse leider verklaart dat „alle Arabieren naar een rechtvaardige en blijvende vrede. Israel wil dat de Arabieren zich overgeven”.

De PLO-handvest wordt genomen op de totale ontlasting van de staat.

Fahoum zei te hopen dat alle Arabische landen frontlijn zullen worden, omdat de Palestijnen niet alleen Egypte, Jordanië bedreigen de hele Arabische wereld”.

De belangrijkste onderwerp van de gesprekken zal zijn het verlaten van de Egyptische president Sadat dat de PLO en Jordanië een of andere officiële aangegaan in de hoop dat de wijze de vastgelopen gesprekken in Geneve wat kunnen worden. Voorts worden gesproken over een mediatie van het beleid van de PLO en Jordanië in het werk van de huidige gesprekken.

Voorts zei Fahoum onlangs dat hij met de Jordaanse leiders

Premier staat

achter Carlos

Andres

WILLEMSTAD — Premier Evertz hecht geen geloof in de commentaar aan de Amigoe dat Carlos Andres Perez geen politieke carrière van alles gemaakt en heeft zich een met veel karakter getoond zich zeker niet zou laten overtuigen voor een instelling van de CIA. Ik ben blij dat wij op de Antillen niet met „CIA-activiteiten worden geconfronteerd”, aldus de premier.

De premier zei vanmorgen in een commentaar aan de Amigoe dat Carlos Andres Perez geen politieke carrière van alles gemaakt en heeft zich een met veel karakter getoond zich zeker niet zou laten overtuigen voor een instelling van de CIA. Ik ben blij dat wij op de Antillen niet met „CIA-activiteiten worden geconfronteerd”, aldus de premier.

zal spreken over het versterken van effectieve hulp aan Arabieren in de door Israel bezette gebieden en „mobilisatie” van de Palestijnen in Jordanië.

De Egyptische president Sadat zei gisteren op een persconferentie dat zowel koning Hoessein als de PLO bereid zijn een officiële band aan te gaan. Sadat gaf de persconferentie samen met de Franse minister van Buitenlandse Zaken, Louis de Guiringaud die een bezoek brengt aan het Midden-Oosten.

Voorts zei Sadat niet te verwachten dat de komende Israëlische verkiezingen een wijziging zullen brengen in de Israëlische houding ten aanzien van een vredesregeling.

De Guiringaud herhaalde op de conferentie het Franse standpunt wat betreft het Midden-Oosten en zei tevens dat de kansen op vrede op dit moment gunstiger zijn dan ooit.



## Regering Venezuela roept ambassadeur uit VS terug

CARACAS — President Pérez van Venezuela heeft zijn ambassadeur in Washington, Ignacio Iribarren Borges, met spoed voor overleg naar Caracas ontboden. De ambassadeur zal voor onbepaalde tijd in Venezuela blijven, zo is gisteren vernomen.

Volgens welingelichte kringen houdt de stap verband met de berichten in de New York Times volgens welke Pérez in de jaren zestig geld van de Amerikaanse uitlandse inlichtingendienst (CIA) zou hebben gekregen. Pérez leidde toen als minister van Binnenlandse Zaken de strijd tegen de guerrilla in Venezuela. Tegelijkertijd heeft Venezuela gisteren voor de algemene vergadering van de organisatie

van Amerikaanse staten (OAS) krachtig geprotesteerd tegen de beschuldigingen.

De algemene vergadering was in Washington bijeen ter gelegenheid van de toelating van Suriname als 26e lidstaat.

Ambassadeur Machin van Venezuela las een verklaring van zaterdag van Pérez voor waarin deze de beschuldigingen van de hand wees. Machin sprak voorts van een samenwerking van de grote machtscentra, die de onafhankelijke politiek van Venezuela willen verzwakken.

De Venezolaanse president heeft intussen een boodschap van president Jimmy Carter ontvangen waarmee een einde is gekomen aan het incident tussen beide landen, zo is in Caracas meegedeeld.

Volgens de Venezolaanse minister van Buitenlandse Zaken, Escovar Salom, hield de boodschap van Carter in dat de geuite beschuldigingen ongegronde waren. De regering in Caracas behoudt zich echter het recht voor een aanklacht in te dienen tegen degenen die de beschuldiging hebben geuit.

### Lamento

MOSKOU — Het Sovjet-Russische persbureau Tass heeft gewag gemaakt van het bestaan van een Amazonepapegaai die Russisch spreekt en een prijs heeft gekregen voor zijn schat van honderd woorden.

Onder de zinnen die de papegaai spreekt is het hartverscheurende lamento: „Alle vogels zitten op takken maar ik slijt mijn dagen in een kooi.”

PARIS — De Franse rivieren blijven door smeltwater en de aanhoudende regen stijgen. Vooral in Bretagne en Lotharingen laat de toestand zich ernstig aanzien.

In Parijs zijn de Seinekaden voor het verkeer gesloten. In de omgeving van Rouaan is de Seine buiten de oevers getreden. Bij Parijs wassen Marne, Grand Morin en Yonne overstromend.

Aan de Cote D'Azur blijft het ook maar regenen. De organisatoren van het carnaval van Nice hebben de traditionele bataille de fleurs op de Promenade des Anglais moeten afgeblazen.

De Moezel, die maandag in Metz het alarmpeil bereikte, blijft stijgen. Tussen Thionville en Koblenz is op deze rivier de scheepvaart gestaakt. Normaal stroomt de Seine zo'n 2,5 meter beneden dit bankje.

WASHINGTON — De organisatie van Amerikaanse staten heeft op een speciale vergadering in Washington Suriname toegelaten als 26ste lid van de OAS.

## Arbeid

HET VOORNEMEN VAN minister van Sociale Zaken en Arbeid Wilson Papa Godett om een ontslagstop in te voeren in de Nederlandse Antillen heeft in kringen van werkgevers grote consternatie gewekt. Was er reeds veel kritiek op de huidige ontslagregeling en met name op de interpretatie daarvan door het departement, een ontslagstop zoals thans door Godett voorgesteld waarbij alle bevoegdheid om ontslagen tegen te houden zou komen te liggen bij de minister, is volkomen onaanvaardbaar voor handel en bedrijfsleven.

Niet alleen zou het investeringsklimaat van de Antillen door een dergelijke drastische regeling nog meer verslechteren, maar ook lokale werkgevers zouden meer dan nu reeds het geval is nalaten nieuw personeel in dienst te nemen, zodat er geen arbeidsplaatsen zouden bijkomen en dat bij een werkgelegenheids-situatie welke er al niet al te rooskleurig uitziet.

Nu geloven wij niet dat het zover zal komen. In de ministerraad zal Godett met zijn voorstel geen steun vinden bij zijn medeministers en eerlijk gezegd geloven wij ook niet dat de minister van Sociale Zaken en Arbeid langs de formele weg een voorstel zal indienen voor een ontslagstop. Niet vanwege de reacties, want Godett heeft zoals bekend indien hij zijn zin wil doordrijven lak aan de publieke opinie. Maar wel omdat wij de indruk hebben dat de minister door het massale ontslag bij de Curaçaose Dokmaatschappij in paniek is geraakt en als „arbeidsminister” in een periode vlak vóór de verkiezingen geen raad weet met dit probleem.

Wij vinden het moment dat de CDM heeft uitgekozen om tachtig man personeel te ontslaan dan ook zeer ongelukkig gekozen en zouden andere grote bedrijven welke reorganisaties op het programma hebben staan dan ook willen aanraden in ieder geval te wachten tot na de verkiezingen in juni met het uitvoeren daarvan.

Immers spanningen op het arbeidsfront in een periode waarin politieke partijen elkaar de vliegen proberen af te vangen kunnen zoals wij in de laatste jaren hebben gezien, escaleren tot ernstige arbeids-onrust en daarmee is niemand op de Antillen gebaat. En in plaats van met Godett te gaan polariseren over de wenselijkheid van stringenter maatregelen ter bescherming van de werknemers, zouden degenen die door deze maatregelen het hardst zouden worden getroffen en dat zijn de werkgevers zelf

(Men leze verder op pag. 3)



J. VAN DER KUYP  
...infinitel...

- \* Premier voelt niets voor ontslagstop p.1.
- \* Venezuela boos op Amerika p.1.
- \* Uniformering schooljeugd feit p.2.
- \* Sorpresa weer beste carnavalsgroep p.3.
- \* Handel vindt Godett-ontwerp a-sociaal p.5.
- \* Momo tevreden over carnaval p.5.
- \* Meer moordpartijen in Oeganda gemeld p.9.

„Funest voor economie”

## Premier voelt niets voor ontslagstop

WILLEMSTAD — Premier J. Evertz voelt persoonlijk niets voor een ontslagstop zoals door minister van Sociale Zaken en Arbeid Papa Godett gesuggereerd tijdens een vorige week gehouden vergadering van de ministerraad. De premier is van mening dat een dergelijke regeling de Nederlandse Antillen groot economisch nadeel zou bezorgen gezien het feit dat de Antillen weinig eigen kapitaal hebben en het voor investeringen vooral moeten hebben van buitenlands en met name van Amerikaans kapitaal. In een commentaar aan de Amigoe zei de premier dat de huidige ontslagregeling op zich

goed is maar op een verkeerde wijze wordt geïnterpreteerd hetgeen reeds remmend werkt op de economische activiteiten. Een ontslagstop zoals door minister Godett voorgesteld zou helemaal funest zijn voor de Antilliaanse economie.

De premier vond overigens dat minister Godett het idee van een ontslagstop wat overhaast heeft gepresenteerd. Gebruikelijk is dat bij het indienen van een dergelijk ingrijpende regeling er eerst overleg plaatsvindt met medeministers zoals in dit geval b.v. met de minister van Justitie over de consequenties ervan.

M.b.t. het probleem met de

ontslagen bij de Curaçaose Dokmaatschappij zei premier Evertz dat zijn regering tracht een zo goed mogelijke oplossing te bereiken voor de tachtig man personeel die moeten afvloeien. Daarbij gaat premier Evertz uit van het feit dat bij het bedrijf 1200 man werken met wie rekening moet worden gehouden. Indien men de CDM zou dwingen tachtig man overmatig personeel in dienst te houden dan zou dit kunnen leiden tot het in gevaar brengen van de continuïteit van dit bedrijf met alle gevolgen van dien voor de werkgelegenheid.

„Toen Texas Instruments het bedrijf wilde sluiten was ik op

weg om voor de werknemers een zo gunstig mogelijke afvloeiingsregeling te bereiken. Door harde acties van de bonden zijn de gesprekken met de regering doorkruist met als gevolg dat het bedrijf uiteindelijk is weggegaan en zich slechts heeft gehouden aan de wettelijke regelingen t.a.v. cessantia. Hetzelfde was het geval met Rockwell”, aldus de premier.

De heer Evertz zei tenslotte goede hoop te hebben dat voor de tachtig werknemers van de CDM een gunstige afvloeiingsregeling kan worden getroffen. Voorwaarde is dan wel dat de vakbond CADMU met de directie aan tafel gaat zitten om hierover te onderhandelen.



# AGENDA CURAÇAO

Scherpenheuvel z/n  
Postbus 577  
Telefoon 37200  
Giro 44000

## ABONNEE-SERVICE

Verzoeken om nabezorging en melding van klachten bij de bezorging tel. 37270 maandag tot en met vrijdag tot 18.00 uur en zaterdag tot 17.00 uur.

## ABONNEMENTEN

Aanvragen abonnementen en opname adreswijzigingen: tel. 37200.

## INCASSO

Betalingen kunnen plaatsvinden via de incasseerder of per bank of giro (44000).

## ADVERTENTIES

Informaties over tarieven e.d. tel. 37200.

## NACHTDIENST EILANDS-GENESKUNDIGEN V.W.B.

Het 3de DISTRIKT.  
Voor het dienstdoende arts in het 3de distrikt, gelieve tel.: 88068 op te bellen en dan het antwoord van het antwoordapparaat af te wachten.

## WIT GELE KRUIS

Santa Maria 17, tel.: 82947; maandag t/m vrijdag geopend van 07.30 - 12.00/13.30-17.00 uur; Zuster Kuyt neemt waar van 06.00-07.30 uur op tel.: 36776, van 17.00-06.00 heeft Zuster de Magdalena, tel.: 36537 de wacht.

## BOTICA BANDABAO

geopend van maandag t/m vrijdag van 08.00-19.00 uur en zaterdag van 09.00-18.30 uur.

## BOTICA'S (nachtdienst):

OTRABANDAO: Coromoto, tel.: 23241.

CINE - TRUCK: Hedenavond 14 Juan Domingo en morgenavond te Buena Vista.

## DIVERSEN

KATH. MILITAIRTEHUIS 20.00 filmavond op de porch SPORT CBA: 18.00 alg. ledenvergadering-kantoor CSF.

## DONDERDAG

DIVERSEN VERGADERING: 14.00 eilandersraad (openbaar). LEZING: 18.00 Philips Ant. N.V./Stichting Bedrijfsleven - balzaal Hilton. (lezing: des. I. Drosters).

## LUCHTPOSTSLUITING

10.00 voor New York; 13.30 voor Europe-postkantoor; 11.30 voor Europe-hulpkantoor; 11.30-12.30 te Buena Vista (weertijde) t/h r.k. school; 14.00-15.00 te Bovenweg t/h BC; 15.00-15.45 te Zuid Bonaire.

## MOBIELE BANK

09.00-09.45 te Buena Vista (week); 09.45-10.30 te Santa Maria t/h kerkhof; 10.45-11.30 te Serot Fortuna/Steunkorral; 11.30-12.30 te Buena Vista (weertijde) t/h r.k. school; 14.00-15.00 te Bovenweg t/h BC; 15.00-15.45 te Zuid Bonaire.

## OPENBARE BIBLIOTHEEK

15.45 voor aangestelde stukken, 16.00 voor gewone stukken voor Curacao en Aruba-postkantoor. Kralendijk. (n.b. alle post, bestemd voor het buitenland, gaat via Curacao)

## DOCUMENTATIE CENTRUM VOLKSKUNST "ZINKINZA"

geopend op werkdagen van 08.00-11.30/14.00-16.30 uur Roedweg 7-A.

## TENTOONSTELLING

Gallerij RG (Keukenstraat 20-B) openingstijden van maandag t/m zaterdag van 10.00-12.00/14.00-18.00 uur; zondag open van 14.00-18.00 uur; dond. gesloten en zaterdag open van 09.00-12.00 uur.

## BUREAU VOOR LEVENS-EN GEZINSMOEILIKHEDEN

(Pittstraat 23 tel.: 12358 en 12473) openingstijden maandag t/m vrijdag van 07.30-12.00/13.30-17.00 uur.

## WETENSCHAPPELIJK BIBLIOTHEEK

Openingstijden van maandag dinsdag, woensdag en vrijdag van 09.00 tot 12.00 en van 14.00 tot 18.00 uur; donderdag van 09.00 tot 12.00 en van 14.00 tot 20.00 uur en zaterdag;

# Kwaliteit Bonaire's carnaval verbeterd

KRALENDIJK - Zaterdag was heel Bonaire naar Rincon gestroomd om de grote Carnavalsparade af te nemen en zondag was het de beurt aan Kralendijk. De toeschouwers kwamen ogen tekort om alles in zich op te nemen. Een zaak was duidelijk de kwaliteit van deze parade was aanzienlijk hoger in vergelijking met de voorgaande jaren. De handel had een flink steentje bijgedragen om Bonaire ook in dit opzicht te helpen aan een mooi Carnaval.

Al vroeg hadden de toeschouwers en onder hen bevonden zich vele toeristen vooral van Venezuela's origine, zich een plaatsje veroverd langs de route en men kortte de wachttijd door het zelf maken van muziek in de omgeving van theater Caribe. Rond half drie vertrok de parade vanaf het voetbalveld van Kralendijk en van nu af was de lucht gevuld met muziek van de verschillende steelbands, welke niet meer zou stoppen voor het donker al lang gevallen was. De politie was in alle opzichten actief en regelde het verkeer perfect.

De grote parade was inderdaad "yen di pikete" vol op smuk, want men had zich alle moeite getroost om zo goed mogelijk voor de dag te komen. En bij het voorbijtrekken kregen we zo af en toe de indruk op Aruba of Curacao te staan kijken. Vooral de luxe groep van Spritzer en Fuhrmann, die voortaan door de leden van de zanggroep Santa Orquidea uit Rincon werd uitgedragen en in het teken stond van het 50 jarig bestaan van dit bedrijf, was een bijzonderheid. De groep van Cantimara, die de prins en prinses en de Carnavalskoningin had gesponsord, kwam bijzonder goed voor

de dag en Clife was wel de meest indrukwekkende vertegenwoordiger van de "mundo desconoci" de onbekende wereld. Ook de groep van de vinders die in groten getale aanwezig waren, kregen volop de aandacht. Het is eigenlijk gevaarlijk om de groepen afzonderlijk te noemen, want elke groep apart kon wedijveren in pracht en praal met de eerstgenoemde.

Het is duidelijk dat we op Bonaire ook de goede kant heengaan met het Carnaval en dat het niet meer de indruk maakt van kunst en vliegwerk. Het was echt feest zowel voor de carnavalvierders in de groepen als voor de kijkers aan de kant. En het ontbrak zeker niet aan komische noten in de optocht zelf. We begrepen nog steeds niet dat de patient van de Heinekensgroep de operatie overleefd heeft, want er werd van alles uitgehaald en zonder verdoving zo te zien, want het was een zalig lachende patient, die door enkele "vooraanstaande" doktoren van "naam" onder handen werd genomen.

Ook King Kong met in zijn kielzog de ezel waren schrikwekkende figuren, vooral voor de jeugdige kijkers.

Zo ook de oude komieken met hun lachwekkende kleding gaven de kijkers reden tot lachen. De stereotiepe toerist was ook vertegenwoordigd en we zagen ook de kleinste en jongste deelnemer onvermoeid in zijn afgetrapte pak de route "nemen".

Een goed carnaval van 1977 en zeker een dankbaar publiek, dat de carnaval wel en niet gezien hebben in deze grote ongelijke parade in Rincon en Kralendijk. In het stadion van Kralendijk kwamen alle groepen en deelnemers na afloop van de grote parade tezamen om de uitslag te vernemen van de winnende groepen of personen. Intussen ging daar het feest verder en was het Ra niet van de lucht. De officiële uitslag volgt nu van al diegenen die in de prijzen zijn "gevalen".

KRALENDIJK - Grupo: original - 1. Papa Noel f. 100,-; 2. Plaza Criollo f. 25,-; Fantasia - 1. Mundo desconoci f. 100,-; 2. Butterfly f. 25,-; 3. Rey de los Mariposas f. 20,-; Commercial - 1. Spritzer & Fuhrmann f. 100,-; 2. Mundo desconoci f. 25,-; Flota: Comico - 1. Operation team Heineken f. 100,-; Original - 1. Papa Noel f. 100,-; 2. Plaza Criollo f. 25,-; Fantasia - 1. Mundo desconoci f. 100,-; 2. Butterfly f. 25,-; Commercial - 1. Spritzer & Fuhrmann f. 100,-; Individual: Comico - 1. Burico f. 25,-; Fantasia - 1. King Kong f. 25,-.

Aanmoedigingsprijzen: Folklorico Nobo f. 20,-; Plaza Criollo f. 20,-; Marjorette f. 20,-; Spritzer & Fuhrmann f. 20,-; Deportista Bonaire f. 20,-; Musica f. 20,-.

Speciale prijzen: Grupo mas bonita na Rincon - Spritzer & Fuhrmann f. 100,-; Grupo mas bonita den Gran Parada na Playa - Spritzer & Fuhrmann f. 150,-; Carosa mas lujosa na Playa - Papa Noel f. 150,-.

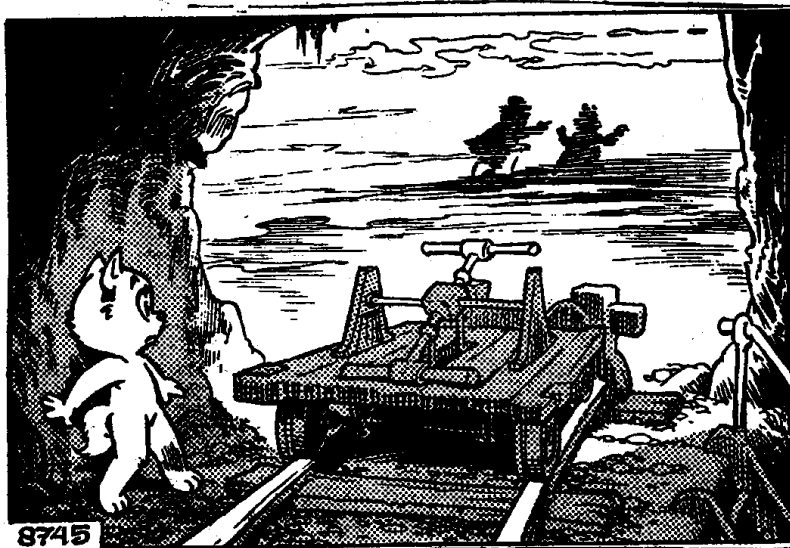
RINCON: Grupo Original - 1. Plaza Criollo f. 100,-; 2. Musica 25,-; Fantasia - 1. Butterfly f. 100,-; 2. Mundo desconoci f. 25,-; 3. Rey de los Mariposas f. 20,-; Commercial - 1. Spritzer & Fuhrmann f. 100,-; 2. Johny Walker f. 25,-; Flota: Comico - 1. Spritzer & Fuhrmann f. 100,-; Original - 1. Plaza Criollo f. 100,-; Fantasia - 1. Deportista f. 100,-; Individual: Comico - 1. Burico f. 25,-; 2. Los viejos f. 20,-.

Aanmoedigingsprijzen: Butterfly f. 20,-; Mundo desconoci f. 20,-; Rey de los Mariposas f. 20,-.

## MADRID - De Spaanse regering heeft de communistische partij niet willen legaliseren en de kwestie voor een uitspraak naar het hoogerechtshof verwezen, zo hebben de rechtskundige adviseurs van de partij meegedeeld.

In een brief aan de advocaten zet het ministerie van Binnenlandse Zaken dat de staat van dienst en de doelen van de partij reden genoeg geven om aan te nemen dat legalisatie in

# HEER BOMMEL EN DE GROTE ONTHALER



8745 Tom Poes was behoedzaam verder geslopen, tot dat hij bij de lorrie kwam, die daar tegen een buffer stond. Er was niemand meer te zien, maar in de verte hoorde hij het doffe gepraat van stemmen in de mist. En soms, als de nevel wat dunner werd, zag hij de schimmen van heer Bommel en de ambtenaar eerste klasse.

"Dorknoper staat op een platform," zei Tom Poes bij zichzelf. "En dat zit vast aan een soort hefboom, die van beneden komt. Het is trouwens vreemd, dat heer Ollie loopt, terwijl hij op dezelfde plaats blijft. De weg moet onder hem doorglijden. Hm, raar..."

Hij bleef een ogenblik staan luisteren, en toen hoorde hij wat hij verwacht had; een onbestemd, geluidloos dreunen, dat uit het binnenste van de aarde scheen te komen.



## Met ingang nieuwe schooljaar UNIFORMERING VAN SCHOOLJEUGD FEIT

KRALENDIJK - Zoals het er nu naar uit ziet, zullen de kinderen in het schooljaar 1977-1978 met een uniform naar school gaan. Op het ogenblik is de invoering van de uniformen niet de vraag meer, maar wordt er door verschillende instanties koortsachtig vergaderd over de kleur van de uniformen.

In principe was er een soort bruin voorgesteld voor de broeken en rokken, die als ze op alle scholen gebruikt zouden worden, een 20% voordeel zouden opleveren. Elke school mag dan zijn eigen kleur van broeken bepalen. Nu hebben twee scholen, niet tevreden met de bruine kleur van broek en rok, besloten om groen en paars te nemen, waardoor de kosten weer met 20% omhoog gaan. Oorspronkelijk zou het uniform voor de hogere klassen (grote maten) 15 gulden en voor de kleinere maten 10 gulden gaan kosten.

De gedeputeerde van Onderwijs, de heer R. Booi, die zich met hart en ziel op de uniformenzaak heeft geworpen, verklaarde op een vergadering dat er voor de ouders met meerdere schoolgaande kinderen een aparte afbetalingsregeling komt. Een gezin met vier schoolgaande kinderen heeft 5 maanden de tijd om de uniformen te betalen. Aangeraden wordt om drie stel te kopen.

Op het ogenblik is men aan het onderzoeken of men de ouders kan verplichten hun kinderen geuniformeerd naar school te sturen. Bij het bij-

## DOW krijgt een hoofd

KRALENDIJK - Binnekort zal de dienst Openbare werken van Bonaire weer een diensthoofd krijgen. Na advertenties in de Nederlandse bladen hebben zich enkele gegadigden met een HTS-diploma aangemeld.

Na twee jaar sukkelen en moeilijkheden, met deze dienst, (een coördinator bv moest men ontslaan) schijnt het BC er eindelijk in geslaagd te zijn iemand als hoofd voor de garage als voor de elektriciteitsdienst te benoemen.

## Studio komt met jeugd-paspoort

WILLEMSTAD - Houders van een toneeljeugdpaspoort hoeven voor het zien van het toneelstuk "Een meisje om te stelen" slechts twee gulden in plaats van F 6,50 te betalen.

Daarmee heeft toneelgroep Studio een belangwekkend initiatief genomen. Voorzitter Kees Vos: "Er zijn soms wel schoolvoorstellingen, maar wij vinden het uit opvoedkundig oogpunt erg belangrijk dat de jeugd juist de gewone voorstelling in de schouwburg bijwoont. En ik kan me voorstellen dat de normale toegangsprijs voor de jeugd een hinderpaal is om de voorstelling bij te wonen. Daarom zijn we een proef begonnen met een toneeljeugdpaspoort."

Het systeem werkt al op de P.A., de MAVO en HAVO'scholen is een contactpersoon bij de scholieren voor een jeugdpaspoort kunnen kopen, drie jaar geldig. Op vertoon van het paspoort krijgen de kinderen aan de kassa van de schouwburg bij alle producties tegen sterk gereduceerde prijzen hun toegangskarte.

Waarom het toneelpaspoort beperkt tot deze Kees Vos: "We willen ervaringen opdoen, kijken hoe het aan is. We willen niet te groot beginnen, slote moeten we eerst uit of we de zaak organiseren aankunnen."

## HENDON N.V.

### NOTICE OF ANNUAL GENERAL MEETING OF SHAREHOLDERS TO BE HELD MARCH 16, 1977

To the holders of shares of Class A and Class B common stock of HENDON N.V.

The Annual General Meeting of Shareholders of HENDON N.V. will be held at the office of the Company at Handelskade 8, Willemstad, Curaçao, Netherlands Antilles, on March 16, 1977, at 10.00 a.m.

The business to be transacted at the meeting will include the following:

- (1) A report by management on the business of the Company and the conduct of its affairs during the year ended September 30, 1976;
- (2) Presentation for approval of the Company's Statement of Assets and Liabilities as at September 30, 1976 and its Statement of Profit and Loss for the year ended September 30, 1976;
- (3) Election of managing directors;
- (4) Ratification of the selection of Messrs. Peat, Marwick, Mitchell & Co., as the certified Public Accountants of the Company for the year ending September 30, 1977;
- (5) Consideration and transaction of such other business as may come before the meeting.

February 16, 1977 is the record date for the determination of shareholders entitled to notice of and to vote at the meeting.

Curaçao, February 16, 1977



# Ravic Thodé steelt weer show Sorpresa beste carnavalsgroep

WILLEMSTAD - De groep Sorpresa is het meest succesvolle carnavalsstuk gebleken van het 1977-seizoen terwijl Ravic Thodé als individueel wederom de show stal. Met alle respect voor de overige deelnemers verdient Thodé toch wel een extra vermelding. Twee weken voor de grote carnavals-optocht zat Thodé nog zonder sponsor en pas toen het Korps Politie N.A. te hulp schoot kon hij beginnen.

Het onderwerp was vlug gekozen: n.l. het embleem van de politie. Het resultaat loog er niet om en menigeen moet zich hebben afgevraagd hoe Ravic dit in de betrekkelijke korte "bouwtijd" voor mekaar heeft gekregen.

## Voor zeven mille gestolen

WILLEMSTAD - Uit een woning aan de Carawarweg is dinsdagavond tijdens de afscheidsparade van het carnaval voor ruim 7600 gulden aan elektronische apparatuur gestolen. Men ging er vandoor onder meer een cassette-recorder, speakers en headphone. De kwam binnen na het verstoren van een triplexplaat. De sieraden zijn dinsdagmiddag gestolen uit een woning te Monte Carmelo. Men verrijderde een paar glazen schuifdeuren. De waarde van de gestolen bedroeg vijfhonderd gulden. Een transistorradio van een andere waarde werd gestolen met een cassette-recorder uit een woning te Vredenberg.

## Arbeid

(Vervolg van pag. 1)

alternatieven kunnen dragen die zo niet tot uitbreiding van het aantal arbeidsplaatsen minstens leiden tot het behoud van de huidige werkgelegenheid. Uit de algemene beschouwingen bij de behandeling van de begrotingen van zowel land als eilandgebieden hebben wij kunnen concluderen dat de overheid bereid is initiatieven te nemen en zo mogelijk mee te financieren welke leiden tot het bestrijden van volkshunger, armoede en werkloosheid. Dat er belangstelling bestaat voor kleine ondernemers om als "eigen baas" te gaan mee-participeren aan het economisch proces blijkt o.m. uit de stroom aan aanvragen bij instellingen als de Fundashon Empresa Chiki.

Nu gaat het erom deze belangstelling te kanaliseren en dergelijke bedrijven zo snel mogelijk van de grond te helpen zodat er lokaal wat meer bedrijvigheid komt en wij door importvervangende en investering van lokale middelen wat minder afhankelijk worden van kopschuwe buitenlandse investeerders. Hier ligt een taak niet alleen voor de overheid maar ook voor het georganiseerde bedrijfsleven. En deze tijd - vlak vóór nieuwe verkiezingen - zou men onze economie in goede banen kunnen leiden en van een verder gelijden naar een totaal succes kunnen behouden, niet door op de barricades te klimmen en stelling te nemen tegen de "oppositie" en dat zijn werkgemers aan een kant of werknemers aan de andere, maar door eendrachtig te werken aan de opbouw van dit land. Op de politieke partijen zouden wij een beroep willen doen zich ook tijdens verkiezingscampagne serieus te betrekken omtrent de gevolgen van ondoordachte uitspraken en kies en proberen de gunst van de kiezers te verwerven niet door een louter negatieve stelling van beleid van afbraak maar door het presenteren van concrete en haalbare alternatieven voor de komende regeringsperiode. Onze bevolking is kritisch genoeg om dan bij het uitbrengen van de stemmen een juiste keuze te doen.

Overigens, een aanwijzing dat wij hier te maken hebben met iemand die creatief bijzonder ontwikkeld is en laten wij hopen dat de sponsoring volgend jaar zonder strubbelingen verloopt want Ravic Thodé is een niet weg te denken begrip in ons carnaval.

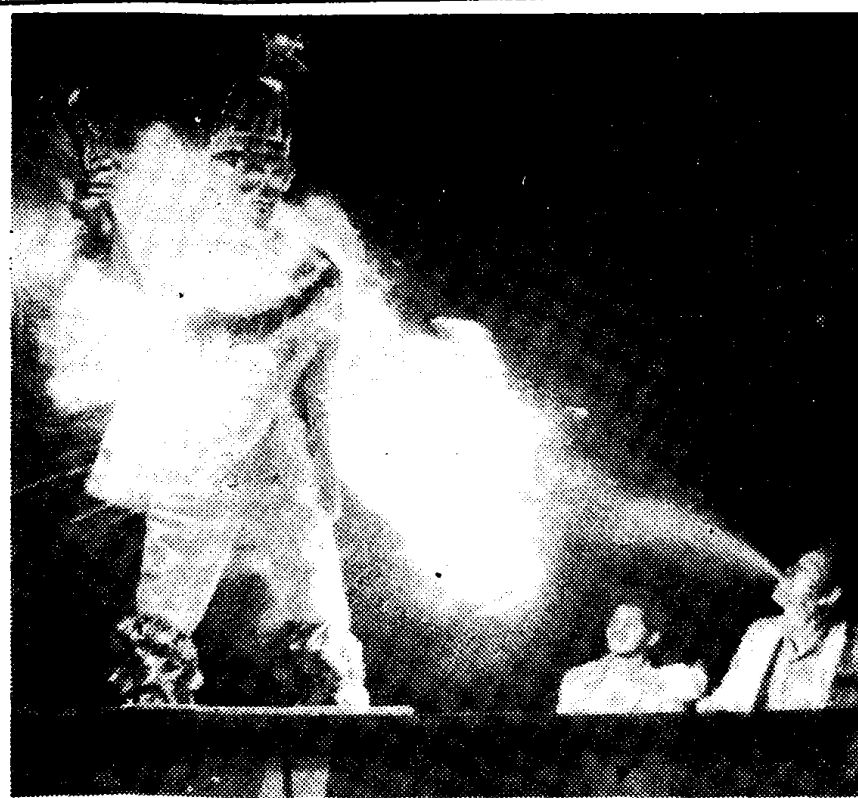
Op het individuele vlak ging de eerste prijs naar Thodé, gevolgd door Carlos Wouter (Space Fantasy) en no. 3 Simonia Thielman (Antiyas Neerlandes y su Customernan). Sorpresa legde beslag op vier eerste prijzen: als de meest luxueuze groep, voor de beste particuliere praalwagen, in originaliteit en op het komische vlak.

De overige prijzen gingen naar: ESTRENO DI PIKETE (meest populaire groep en le in categorie "Modiale folklore") met zijn schoenenshow; SPRITZER & FUHRMAN (beste commerciële praalwa-

gen). LOVE BIRDS (Wereld in algemeen) met zijn diverse fruit; BUNITESA DEN JARDIN (Curacao in het algemeen) met een uitbeelding van het huwelijksfeest; COMPARSA CARIOCA (Folklore Curacao) met "Buricu" en 12 FISHI - 13 DESGRACIA (beste groep in categorie "Comico fantasia Corsow").

Verder vielen in de prijzen de Shellgroep (Curacao in het algemeen), Caribbean Jewels/Grupo Forti (Mondiale folklore), Disfray Exotico en Jumping Hats (Comico Fantasia Mundial), Hospitaal/St. Elisabeth en Creative Jumpers (Wereld in algemeen), Jumping Hats en Grupo Maya (luxue).

Vijf extra prijzen gingen gisteravond naar Ravic Thodé, Carlos Wouter, Nos Gozo (Diabel), Exotico en Grupo Maya.



WILLEMSTAD - Rey Momo werd gisteravond verbrand en daarmee verstormde ook het carnaval dat dit jaar erg succesvol verliep. Dat was zeker af te lezen op de gezichten van de duizenden

die gisteravond de afscheidsparade door Oranjestad meemaakten. Als per traditie belaste "Heroudin" zich met de executie van koning "Momo" (zie foto, boven).

geluidswagen welke aan de stoet voorafging het al zo gauw bezat, waardoor de afscheidsparade enige tijd werd opgehouden. Naast al het goede wat er aan de optocht te beleven was, deden er zich gisteravond ook weer enige incidenten voor doordat jongelui in leeftijd variërend van twaalf tot amper achttien jaar het zo noodzakelijk vonden om te demonstren dat zij ook onbehoorlijk konden dansen. Op zich is dat nog geen ramp, dat moeten zij voor zichzelf weten, maar het wordt een vervelende kwestie als men kans ziet een praalwagen te beklommen en dit dan voor een groepskomming te gaan doen. Onbehoorlijk is het ook, wanneer men eigendommen van anderen gaat beschadigen.

Het gaat slechts om een kleine groep, maar zij kunnen het carnaval veel schade berokkenen. Meer dan de door iedereen

gevreemde Baretta gang. Het verdient daarom wel aanbeveling, dat volgend jaar het aantal mensen dat met de handhaving van de orde rond de optocht is belast wordt uitgebreid. Van de politie kan men niet verwachten, dat men overal tegelijk is. Een suggestie van Hermanito dat de groepen zelf iets in deze richting ondernemen is de moeite van het overwegen waard. Ook zou de mogelijkheid kunnen bestaan om meer VKC-ers in te schakelen samen met bv leden van de mannelijke georganiseerde jeugd zoals Jonge Wacht en Padvindende Verkenning.

Hoe dan ook: het gebalk van de ezel zal nu wel minder worden, het feest zit er op, de Vastentijd is begonnen en de mogelijkheden om deze tijd te benutten door bv aan de medemens die het moeilijk heeft te denken en dit denken in daden te vertalen zijn legio...

## Voorbij

WILLEMSTAD - Moe maar voldaan zijn gisteravond duizenden mensen naar huis teruggekeerd nadat het vonnis voltrokken was aan Rey Momo, een vonnis dat, zij het hopelijk op andere wijze, eens aan iedereen voltrokken zal worden. Dat hoort namelijk ook bij carnaval: denken aan de tijdelijkheid van het bestaan op dit stukje ondermaanse. Dit denken krijgt vandaag voor velen een uiterlijk teken: de as op hun voorhoofd. Maar niet iedereen dacht daar gisteravond aan toen de optocht in al zijn pracht nogmaals voorttrok en eigenlijk mooier uitkwam dan zondag onder de felle zon. De duivels kwamen zeer goed uit de verf en Space Fantasy en Carlos Wouter, was in één woord fantastisch. Over het werkstuk van Ravick

Thode is al genoeg gepraat.

De verborgen wonderen van de zee vielen ook op en verder zag iedereen met opgelucht hart het inmiddels befaamde vliegtuig van Alex Alberto voorbijrijden. Dat hij het in het Rijkstadion weer ongeveer begaf kon de vreugde niet verminderen. De avondkoelte deed het publiek ook meer en beter meeleven; dat was tenminste het geval op de Eyck van Voorthuizenweg en de omgeving van het Recreation park.

Het la la was er niet van de lucht, maar ook het Zeta came ging er goed in evenals het Duna bida van Double R en het Don tur skina. Het voortbijtrekken van de stoet nam enige uren in beslag, maar die tijd vloog voorbij. Een wat wonderlijke ervaring was, dat de

Godett tijdens opening zitting culturele adviesraad:

## Wijze van werken moet veranderen

WILLEMSTAD - Het verleden vloeit in de toekomst door de sluizen van het heden. Daarom kan het goed zijn, alvorens die toekomst tegemoet te treden, ons te bezinnen op wat is geweest. Ons te beraden over de toekomst, heel in het bijzonder over de toekomst van de culturele verhoudingen tussen Nederland en de Nederlandse Antillen, tussen de Westeuropese denkwereld en het denken en werken in het Caribisch gebied is niet meer dan een plicht. Wij kunnen het Caribisch zijn niet ontvluchten evenmin als wij mogen vergeten dat wij meer dan drie eeuwen lang de invloeden ondergaan van de Nederlandse cultuur". Dit zei minister Wilson Godett van Cultuur, Recreatie en Sport tijdens de opening van de 16de zitting van de adviesraad voor culturele samenwerking tussen de landen van het koninkrijk die van 22 februari tot 4 maart in Willemstad wordt gehouden.

De landen waartussen de cultuuruitwisseling aldus de heer Godett zal moeten spelen zijn dus Nederland en deze eilanden onder de Caribische zon, met hun eigen behoeften,

met hun eigen aard, met hun eigen gevoelsleven. En het mag misschien waar zijn dat wij sterk gericht zijn, al eeuwen lang, op het "Nederlandse", dat wij daarbij ook de Nederlandse cultuur hebben bevrucht ligt eveneens voor de hand.

"Laten wij dan bij onze beraadslagingen deze culturele realiteit voor ogen houden en rekening houden niet alleen met de economische draagkracht van dit gebied zelf, maar ook met zijn reële culturele behoeften, met de emotionele betrokkenheid van dit volk op zijn cultuur, waarvoor Nederland medeverantwoordelijkheid draagt.

Stond de 15de zitting, in 1975, in Paramaribo, zei de minister, in het teken van een noodgedwongen scheiding van

wegen, deze 16de zitting tekent zich door haar karakter van een bezinning op vernieuwing met het oog op nieuwe tijden na de soevereiniteitsoverdracht.

De tijd die voor ons ligt meent de bewindsman zal een tijd zijn van uitdieping van nieuwe mogelijkheden in het licht van een waarachtige wil om elkaar bij te staan. De Nederlandse Antillen beseffen daarnaast dat zij zich dienen voor te bereiden om zo veel mogelijk te steunen op eigen kracht: economisch in zekere zin, maar cultureel zeker niet in het minst. Vandaar de behoefte aan een totaalplan voor de ontwikkeling van deze eilanden in plaats van geïsoleerde neersproeten. In dat totaalbeeld zal ook een integraal cultureel beleid zijn plaats moeten krijgen. Godett als wij pleiten voor samenwerking dan wil dat gezinsins zeggen dat wij zelfwerkzaamheid schuwen. Wij zijn wel realistisch genoeg om de hulp die ons geboden wordt aan te nemen, in dank te aanvaarden. Wij zullen dus naast de moed, die de zelfwerkzaamheid vereist, ook de ootmoed weten op te brengen tot het aanvaarden van hulp, vooral wanneer die hulp komt van degenen die in de afgelopen jaren ons deze hulp niet hebben onthouden. De wijze van werken zal bij de Adviesraad verandering moeten ondergaan. In het licht van de nieuwe rechtsorde voor deze eilanden moet de wijze van samenwerking aangepast worden; niet abrupt maar geleidelijk aan. Het werken en

## Dikkertjes op de schaal

WILLEMSTAD - In het Holiday Inn hotel gaan de "zwaargewichten" vanavond weer op de weegschaal om na afloop van de vasten uit te maken wie de meeste pondjes is afgevallen en wie het meeste van zijn "bukje" is kwijtgeraakt.

Vorig jaar deden tien "dikkertjes" aan deze wedstrijd mee welke werd gewonnen door de thans in Venezuela woonachtige Nelson Yrausquin. Bij de vijftien deelnemers welke vanavond om zes uur in Holiday Inn op de weegschaal gaan staan zijn favorieten als Angel Job, Abraham Samander, Pancho da Costa Gomez, Erich Zielinski, George Brandao, Lie Capriles, Cor Dijkhuizen en Elbert Suarez.

het samenwerken zelf zullen grote diepgang verwerven indien wij van beide zijden de verschillen tussen onze mensen hier en de mensen in Nederland eerbiedigen en, niettemin, al die elementen blijven hanteren die ons, uiteindelijk binden.

Tot slot zei minister Godett dat cultureel samenwerken betekent elkander proberen te begrijpen, te doorgronden en te aanvaarden zoals wij zijn, wars van gekunsteldheid, onpmuk of onoprechtheid....

Het is heel goed mogelijk.....

dat U een dergelijke elektronische rekenmachine kunt kopen voor

Nafis. 355,—



Maar de

**FACIT 1144**

is voor deze zelfde prijs bovendien nog uitgerust met

- memory
- item-counter (2 digits)
- % + & % —
- item-counter (in memory)

Vergelijk kwaliteit - capaciteit - prijs

en.....

U koopt zeker een FACIT bij

**ILAND TRADING COMPANY**

Siouxweg 10

Telefoon 43811 - 44281

**\* een meisje om te stelen**

Een twinklend blijspel waarbij U zelf moeite zult hebben om niet mee te gaan stelen. Echt een gezellig avondje-uit.... U komt toch ook?

**4-5-11-12 maart in C.P.A.**

Kaarten à f. 6,50 vanaf 25 februari verkrijgbaar bij: Toko Ziekertuimte, Mensing Straat, V.G.K.S. en vanaf 28 febr. a d Kassavari Centro Pro Arte.

Toneelvereniging "Studio"

**IA...IA...IA...IA...IA...IA**  
Reeds al carnavalfoto's uitgesteld in onze etalages

- KINDER OPTOCHT
- GRAN MARCHA
- BANDA BAO

à f. 3,75 per stuk; f. 10,— per 3 stuks

Ook foto's van het **KABRIETENFEEST** verkrijgbaar

**IA...IA...IA.**

Laga nos pasa pa waak den show i pidi nos portretnan.

**Foto / Film DE VRIES**  
WINKELCENTRUM COLON, TELEFOON 24505

**J. Alders**

**bij koningin**

WILLEMSTAD - Op maandag 21 februari 1977 werd de heer J.A.C. Alders, die namens de Antilliaanse regering tot plaatsvervangend gevolmachtigde minister van de Nederlandse

Antillen in Nederland werd benoemd, in audientie bij koningin Juliana ontvangen. Tijdens deze ontvangst die in paleis "Huis ten Bosch" werd gehouden legde de heer Alders in handen van de koningin de ambtseid af.

Op het kabinet van de Gevolmachtigde minister is de heer Alders belast met de afdeling Economische Zaken.

**Nummerplaat-**

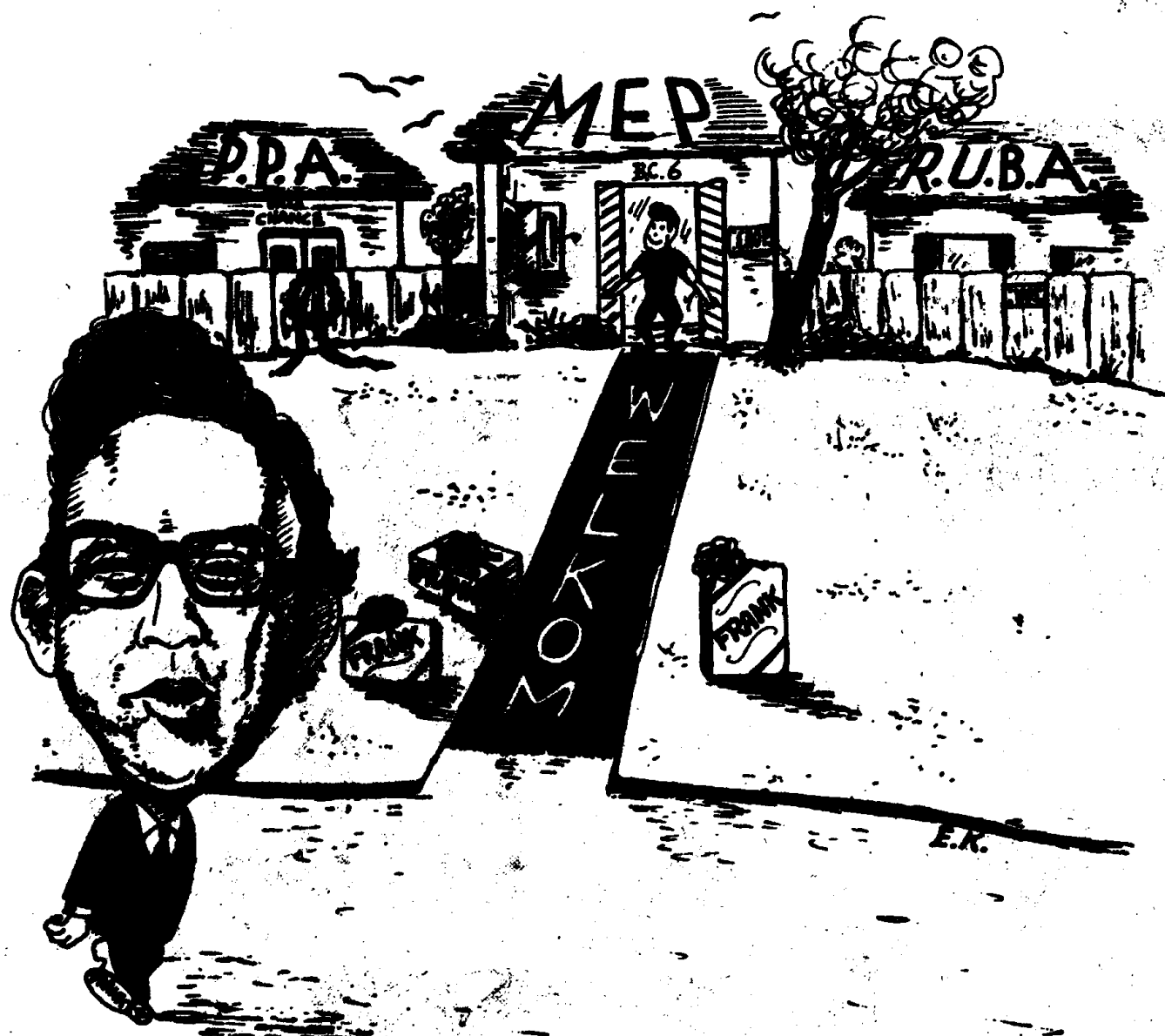
**belasting-controle**

WILLEMSTAD - Met ingang van volgende week dinsdag gaat de politie controles uitvoeren, wat het niet nakomen van de motorrijtuig- en motorbootbelasting betreft. Degenen, die deze belasting nog niet hebben betaald wordt aangeraden dit alsnog te doen.

WILLEMSTAD - Derecherche heeft de 22-jarige W.M. aangehouden op verdenking van het plegen van diefstal. Uit een woning aan de IJzerstraat is in de periode van 5 tot 14 februari het nodige aan meubelen gestolen.







Onafhankelijk?... Allemaal in getrapt!

## VIJF GEWONDEN IN CARNAVALSVERKEER

ORANJESTAD — De Verkeerspolitie heeft een druk carnavalsweekende achter de rug met 32 aanrijdingen, waarvan 17 op zondag en een bijkomende schade van 33.000 gulden. In het algemeen verloofde de politie 62 maal assistentie, deelde 12 processen-verbaal uit en sloot 22 dronken personen, waarvan zes automobilisten, in.

De zwaarste klappen vielen op zondag, nl. 17 aanrijdingen met 26.175 gulden schade. De bestuurder K.A. van een personenauto werd om kwart over tien 's morgens in kritieke toestand opgenomen in de intensive care unit van het ziekenhuis, nadat hij met zijn auto op de Smithboulevard tegen een palmboom was gereden. Een onbekend gebleven auto zou deze bestuurder van de rijweg

hebben gedrukt met reeds genoemde resultaat. Hij bekam een schedelbasis-, dijbeen- en linkeronderarm fracturen, terwijl de materiële schade aan zijn auto 4500 gulden bedroeg.

Te Kudawecha leverde een botsing tussen twee personenauto's een bijkomende schade van zes mille. Er werd geen voorrang verleend, terwijl een bestuurder gewond raakte.

Op de Smithboulevard, ter hoogte van het Oduber-ziekenhuis reed de bestuurder van een stationwagon te hard, met het gevolg dat hij de macht over het stuur verloor en de auto in een bocht over de kop ging. Een inzittende liep een borstbeenfractuur op en een andere raakte aan de hals gewond. Materiële schade: twee mille.

De onveilige carnavalszondag werd om tien uur 's avonds afgesloten in de Boerhaave-Topcar n.v. Een in kennelijke toestand verkerende bestuurder van een personenauto enkele verkeersstaanders en een schoorpaal ontworptte. De bestuurder kreeg snijwonden aan voorhoofd en neus en werd ongeschikt bevonden een auto te besturen. De door hem aangerichte ravage bedroeg 2475 gulden.

## That's entertainment voor Filmliga

ORANJESTAD — De Filmliga brengt donderdagavond in het De Veer-theater een speciale avond voor zijn leden, waarbij vertoond zal worden 'That's entertainment' (part II). Een overzicht van vijftig jaren film-industrie. De opzet van de film is van Fred Astaire en Gene Kelly die ook zorgden voor de nieuwe stukken tussen de oude fragmenten. De film behandelt alle MGM musicals uit die jaren. Deze avond is uitsluitend voor leden van de Filmliga. Men kan zich voor de voorstelling als lid aanmelden of zijn contributie voldoen. Voor maart staan op het programma 'L'Emmerdeur' in Kas di Cultura en Wan Pipel in De Veer.

TEGUCIGALPA — De ministers van Economische zaken van Nicaragua en Aruba zijn in de hoofdstad van Nicaragua bijeen om te spreken over de integratie-organen van dit deel van de Latijns-Amerikaanse continent.

Met de integratie gaat het namelijk nog steeds maar moeilijk. Op de agenda staat ook het verzoek van Panama om toe te treden tot de Icaiti, het Middenamerikaanse instituut voor onderzoek en industriële technologie.

MEXICOSTAD — In de Mexicaanse hoofdstad is de criminaliteit binnen één jaar met vijftig procent toegenomen. Zo heeft de president van de rechtbank meegedeeld. Hij schreef deze grote stijging toe aan de economische crisis waarin het land zich bevindt. Ook wees hij op de toename van de bevolking, de ongelijke verdeling van de rijkdom en de werkloosheid. Overigens wees de rechter er op, dat dit feit zich overal op de wereld voordoet. Het aantal geregistreerde misdrijven steeg van vijfhonderduizend naar 750 duizend in 1976 in Mexico-stad.

## Ontheven van hoofd-waarneming

## Fr. Croes: afstraffing wegens breuk met PPA

ORANJESTAD — "Ik til er niet zo zwaar aan", aldus verklaarde vanmorgen de heer Frank Croes — die zich onlangs onafhankelijk in de eilandsraad opstelde — maar er werd wel een scheve verhouding geschapen. Hij reageerde hiermee op berichten dat hij van de functie van waarnemend hoofd van Landsfinancien ontheven werd. Het is thans zo dat de heer Constant de Windt — die twee rangen lager dan ik zit en waarvan ik chef ben — mag tekenen bij afwezigheid van het afdelingshoofd. Daarom werd ik destijds ook tot waarnemend hoofd benoemd. Ik ben na de chef Koolman die hoofd-

commies eerste klas is, als hoofdcommies met enige als vakopleiding de tweede hoogste in rang.

De heer Croes zag echter een ander in het licht dat hij de PPA onlangs heeft waarvoor gezegd. Een politieke afstraffing, aldus de heer Croes welke voor mij weinig uitmaakt. In dit verband merkte hij op dat het PPA-ultimatum dat hij zijn zetel beschikbaar moet stellen — waaraan hij niet voldoet, hetgeen reeds uitvoerig in een verklaring uiteenzette — verlopen is.

Ik begrijp een en ander overigens niet. Toen ik destijds directeur van het kabinet in Den Haag kon worden verzocht de heer Chance mij dit niet te doen omdat anders Mathew in de eilandsraad zou komen, hetgeen niet goed voor de PPA was.

Minister van Financien Max Croes bevestigde hedenmorgen in een kort commentaar dat inderdaad de heer Frank Croes van zijn functie als waarnemend hoofd is ontheven en dat de heer Constant de Windt weer is benoemd. Verleden jaar hebben wij op aandringen van de heer Croes de heer de Windt ontheven om het Croes te laten proberen. Deze proef is echter tegengevallen. Daarom hebben wij de heer de Windt weer benoemd, aldus minister Max Croes tegenover de Amigoe.

## Auto-wasserij leerlingen van Colegio

ORANJESTAD — Mede in verband met het succes van de vorige CARwash houdt klas V-2 van het Colegio Arubano opnieuw een Carwash en wel op zaterdag 26 februari.

Vanaf 9.00 uur 's morgens tot 3.00 's middags staan de leerlingen bij het Colegio gereed om alle auto's, binnen en buiten, compleet schoon te maken tegen een bepaalde vergoeding. De leerlingen die tijdens de overstepende drukte van de vorige CARwash veel ervaring hebben opgedaan, willen deze keer proberen de auto's "aan de lopende band" schoon te maken, zodat de wachttijden tot een minimum beperkt worden. Ook nu zal de Colegio-baar weer open zijn om dorstige kelen en hongerige magen van dienst te zijn. Bovendien wordt de CARwash deze keer gecombineerd met een BAKE-SALE, waarvoor men eveneens aan de bar terecht kan. De opbrengst van dit alles is bedoeld als bijdrage in de kosten, verbonden aan het verblijf van de V-2 leerlingen in Suriname tijdens hun Paasvakantie.

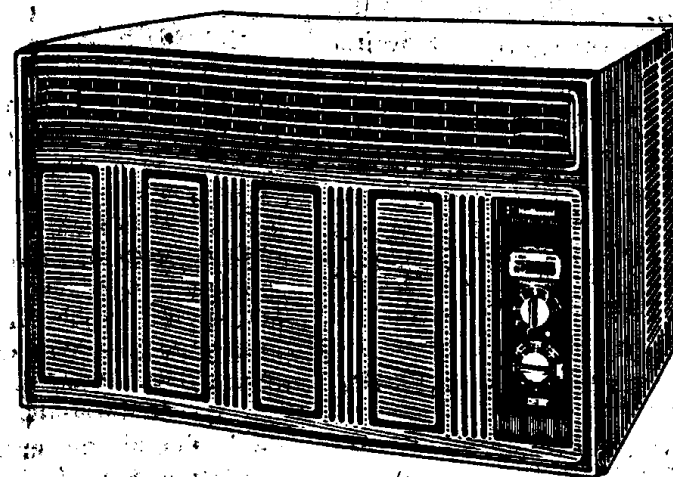
CAMPINAS — De commandant van de elfde brigade van de Braziliaanse pantsersdivisie, generaal Gustavo de Moares Rego, heeft aan vier bisschoppen uit Aruba een openbaar debat te houden in de stad Campinas in de staat Sao Paulo. Onderwerp van het debat zou zijn de eigendomsrechten op grond van de indianen. Daarmee zouden worden opgehaald worden, die geheel waren in Campinas, zoals de officiële motivering voor het verbod luidde. Het debat zou gehouden worden na de laatste vergadering van de Braziliaanse bisschoppenconferentie. Het is niet bekend of de verklaring van deze conferentie nu gepubliceerd zal worden.

## GEEN TIJD OM TE KOKEN?

Geen probleem. Bestel wat U lekker vindt

## HongKong Restaurant

Telefoon 2966  
SINDE TIEN JAREN HET TOP-RESTAURANT VAN ARUBA



## National Air Conditioners

KOOP NU DE ROOMUNIT MET HET LAAGSTE STROOMVERBRUIK EN SPAAR JAREN LANG OP UW STROOMREKENING.

AIRCONDITIONING UNITS

9.000 BTU — 6 AMP.  
MET INGEBOUWDE STROOM-COMPENSATOR

VOLLEDIGE GARANTIE EN SERVICE



FERGUSONSTRAAT 41

TEL.: 36

MOVING MOVING  
Notice to all clients.  
Effective February 14, 1977.

## Leon Battery Shop

will be located in the  
Bernhardstraat 74,  
San Nicolas.  
The old Winkel Handel Garage.  
All business transactions  
will be handled from there.  
Telephone 5095-5052  
ARUBA

Verlovingskaarten - huwelijksaankondigingen  
geboortekaartjes - dankbetuigingen enz.

bestel ze bij de vakman die U kwaliteit en lage prijzen biedt.

VOOR AL UW DRUKWERK

## INTERPRINT

Van Leeuwenhoekstraat — Oranjestad  
telefoon 4134  
gebouw Voz di Aruba

Voor een keramiek vaasje of een grote stenen bloempot  
natuurlijk bij

## "DANNY'S KADOTIEK"

Hubedestraat 6 — Companashi — Telefoon 1088  
Open dagelijks van 2.30 — 7.00 uur 's avonds  
ZATERDAG DE HELE DAG.

## KINDER-BOETIEK

Calypso  
6 MILLION DOLLAR  
MAN  
en  
BIONIC WOMAN  
met  
bijbehorende: filmcamera,  
beauty-salon, radio, control  
center.

## Expert Pest Control

(Aruba) N.V.  
is urgently looking  
an experienced and  
graduated  
"Entomologist"  
Please apply: Tel. 140  
Fergusonstraat 20

## DE VEER

February 23 at  
8.30 P.M.

## "THE SELL OUT"

Richard Widmark  
Oliver Reed

SUSPENCE — DRAMA

ENGLISH — SPANISH  
SUBTITLES

ENTRANCE: FLA. 3.00  
ADMISSION: 10 YRS.

## Inbreker op heterdaad betrapt

SAN NICOLAS — Door de politie werd in San Nicolas een inbreker op heterdaad betrapt toen hij de woning van de familie Jose Dirks aan het doorzoeken was. De jongeman maakte van de gelegenheid gebruik dat velen naar de parade in Oranjestad trokken om te gaan inbreken. Er werden verschillende andere inbraken gemeld waarvan hij vermoedelijk ook de dader is.

# Where to go where to dine and where to entertain yourself

**LA FORTALEZA**  
February 23 at 8.30 p.m.  
JAMES COBURN, SUSANNAH YORK  
"SKY RIDERS"  
James Coburn  
Susannah York  
ENGLISH — SPANISH  
SUBTITLES  
ACTION — ADVENTURE  
ENTRANCE: FLA. 2.00  
ADMISSION: 14 YRS.

**Aruba Sheraton Hotel & Casino**  
RICHARD IANNI  
REMERANDT ROOM  
9.15 p.m. Show. Except on  
Wednesday (B.B.Q. night)  
LOUIS AND HIS  
ORCHESTRA  
DIABLO BAR  
Midnight Show  
Except on Wednesdays  
(B.B.Q. night)  
LOUIS AND HIS  
ORCHESTRA and  
DEDHALAVIE COMBO  
For reservations call our  
maitre D. Donald, Ext. 239

**ARUBA CARIBBEAN hotel**  
DAX XENOS  
Gourmet Restaurant  
For all reservations call  
tel. 2280 - ext. 191  
"LE PETIT BISTRO"  
The Caribbean's finest French

**TALK OF THE TOWN**  
Aruba's Outdoor Steakhouse  
A superb menu of delicious  
grilled and char-broiled  
SPECIALTIES  
done to perfection and  
enjoyed under the stars.

Enjoy a quiet moment at sundown and then join us for dinner under the stars at our PELICAN CAFE or in the RED PARROT DINING ROOM where you will find old world elegance with a touch of the charm and the gentleness of Aruba.

**Americana Aruba Hotel and Casino**  
PROUDLY PRESENTS  
ALBERTO ROCHI  
Till March 4th  
In Stellaris Supperclub  
accompanied by  
EUREN LORD  
and his Body and Soul  
Orchestra  
Showtime at 9.00 p.m.  
On Saturday Showtime at  
9.00 p.m. except Monday  
in "LE CLUB"  
Midnight Show and dancing  
with the Supernova Quartet  
until wee hours.

**Holiday Inn Aruba**  
HOWARD BEDNAR  
SALON INTERNACIONAL  
Showtime: 8.00 p.m. & 10.00 p.m.  
dancing with  
OSCAR SERRANO ORCHESTRA  
in TORO LOUNGE  
dancing until 2.00 a.m.  
Music by CARMELO REYES  
and  
LAS ESTRELLAS  
SALON INTERNACIONAL  
Now open for  
PIZAS AND CREPES  
from 11.00 p.m. — 2.00 a.m.



## AGENDA ARUBA

Losse nummers van de Amigoe op Aruba zijn dagelijks verkrijgbaar in Oranjestad bij: Refresqueria van Zepp-Wever, INGRID, La Fama, La Popular en Piet Soda Fountain, Edwins Drive-In te Savaneta, Nicolas Store, De Wit Store in Divi-divi, Manchebo, Sheraton-hotel en Aruba Caribbean-hotel, Van Dorp, Americana Aruba-hotel en Holiday Inn Drugstore.

Kantoor: Nassaustraat 110.

### Telefoonnummers:

Alle afdelingen:  
4333 - 4334 - 4325.

### Kantooruren:

werkdagen 08.15-12.00  
14.00-17.30  
zaterdag 08.15-10.00

### Kantooruren voor spoedgevallen:

Tel. 1639 - 2950 - 55.

Taxicentrale: 24 uur per dag,  
tel. 2116 of 1604.

## FATUM

De Nederlanden van 1845

Wekert 't wel... en goed.

TELEFOON 4888

Nationale Nederlanden

OSCOPEN

ORANJESTAD

Voor: 20.30 The Sell out (18 jr.)

20.00 Lady karate (18 jr.)

HALASIII

Drive inn: 20.30 Sky riders (14 jr.)

SAN NICOLAAS

Principal: 20.30 Bim (18 jr.)

WIT GELE KRUIS: Oranje-

stad: tel.: 3168; Noord: tel.:

St. Cruz en Paradera:

tel.: 8288; Savaneta en Brazil:

tel.: 7020; San Nicolaas: tel.:

5006; Dakota, Patiastraat 27:

tel.: 4444.

BUTICA'S: Oranjestad: Aru-

ba: tel.: 1081; San Nicolaas:

San Nicolas, tel.: 5712.

NACHTDIENST DOKTO-

REN:

San Nicolaas en Savaneta: dok-

ter O.L. Ponce, Savaneta 317,

tel.: 7224.

DIVERSEN

FUNDACION DIABETICO

ARUBANO

19.30 contactavond - Centro di

barrio y deporte Dakota.

ONDERDAG

DIVERSEN

LUCHTPOSTSLUITING

14.30 voor New York-postkan-

taal: 08.00 voor Europa; 17.30

voor New York-hulppostkan-

taal.

theatruiluchthaven.

sluiting v. aangekende stuk-

ken geschiedt 1 uur vóór post-

sluiting)

VRACHTSCHIP

Amademes - vert. KNSM

TOERISTENSCHIP

08.00-16.00 Stella Solaris

vert. selma.

TELEARUBA

17.00 Secret Squirrel; 17.30

Mundo de Juguetes; 18.00 Bara-

ta de Primavera; 18.30 Magazi-

ne; 18.45 Eng. Nieuws; 19.00

Entre Brumas; 19.25 Pap.

Nieuws; 19.30 verv. Entre Bru-

mas; 20.00 Medical Center;

21.00 Cannon; 22.00 Telenoti-

cias; 22.30 Andy Williams;

23.00 Wrestling.

Flinke buit

ORANJESTAD - Bij een in-

braak in een woning aan de

Patriciusstraat te San Nicolas

werden bedragen van 2300

Amerikaanse dollars en 3300

gelden meegenomen. Het force-

ren van een gamele slaap-

kamerdeur verleende toegang

tot het huis.

MORGEN serveren wij tussel-

12.00 - 1.30 een heerlijk

BOEF STROGANOFF

Weg hoort gegaan??

Om MORGEN naar

DE DISSEL

Hospital 1

## FUNEST VOOR TOEKOMST VAN ANTILLEN

### Antilliaanse economie afhankelijk van wereldmarkt

# Handel: Godett-ontwerp asociaal

ORANJESTAD — "Wij zijn ernstig verontrust over de plannen die de minister van Arbeid, volgens aan de pers gedane verklaringen, in de ministerraad aan de orde wil stellen. Wij verklaren met de meeste nadruk dat wij de plannen voor een tijdelijke ontslagstop, zoals de minister die aan de pers heeft ontvouwd, funest achten voor de toekomst van de Nederlandse Antillen, aldus begint de gezamenlijke verklaring van de Kamer van Koophandel en Nijverheid Aruba en de Arubaanse vereniging voor handel en industrie.

Juist nu in brede kring beraad gaande is over onze ontwikkelingsplanning en de maatregelen welke genomen moeten worden om de

industriële vestiging en de investeringen hier te lande in het algemeen te bevorderen, komt deze minister met voorstellen die iedere poging om nieuwe investeringen te krijgen bij voorbaat nutteloos maken en dus in feite op de langere termijn gezien tegen het belang van de werknemers ingaat. De gevolgen voor onze nationale economie zullen zondermeer desastreus zijn.

De ontslagregeling die wij thans hebben, aldus de gezamenlijke verklaring, wordt door de meeste investeerders en experts reeds als een enorm struikelblok gezien. Men kan niet begrijpen dat een ontwikkelingsland dat industriële vestiging ambieert zulke drastische beperkingen oplegt, met name voor individueel ontslag. Een totaal ontslagverbod zal helemaal de nekslag zijn voor onze economie. Bepaalde vooral zwakke bedrijven zullen failliet gaan en zo'n verbod zal tot gevolg hebben dat er zich geen nieuwe industrieën op onze eilanden zullen vestigen. Ook reeds bestaande industrieën zullen zo min mogelijk nieuwe investeringen doen. Het gevolg zal zijn dat de jongelui die de school verlaten in groten getale het leger der werklozen zullen versterken.

Wij hebben een markt-gerichte economie, aldus de verklaring van de Kamer van Koophandel en Vereniging van handel, wat betekent dat wij met al onze industrieën afhankelijk zijn van wat de markt van ons vraagt. Als de wereldmarkt onze olie ooit niet meer wil kopen omdat bijvoorbeeld andere raffinaderijen goedkoper waren, dan zullen onze raffinaderijen sluiten. Als er minder rederijen zijn die hun schepen op Curaçao willen laten repareren dan zal de Dokmaatschappij moeten inkrimpen. Als de toeristenmarkt onze eilanden op een bepaald moment links laat liggen omdat die markt elders iets interessanter heeft aangetroffen dan zullen er hotels moeten sluiten. Wij hebben dit zien gebeuren met Texas Instruments, met Rockwell en wij zien het een dezer dagen met de ACI op

ORANJESTAD — Op de Eagleclub-banen is op maandag het door Sportshop Antillano gesponserde heren- en damesdubbelspel "Adidas Tennistoernooi" van start gegaan. Een totaal van 170 deelnemers had zich opgegeven voor dit toernooi, dat is onderverdeeld in een AA, A, B, en C klasse (dames en heren). De uitslagen op het eerste toernooi-dag waren: (HEREN B): P. Angela/B. Bareño 6-0, 6-4; J. Munzenhofer/E. Schumann 6-4, 4-6, 7-5; M. M. Lacle/T. Tromp-Overdijk/H. v.d. Brug 6-4, 7-6; Dr. Frederiks/R. Frederiks 6-0, 6-2; H. Beukers/A. Steffen 6-0, 6-2; J. J. Stenfort Kroese/S. Swaen-B. Tromp/E. Henriquez 6-0, 6-4; S. Emerencia/B. Schmidt-A. Nouch/C. Hessels 6-4, 6-2; E. Poort/A. Ytsma 7-6, 6-3; E. Hodgson/J. Rooze 7-6, 6-3; L. Zievering/B. Coffie 6-0, 6-2; R. Tromp/D. Franken 7-5, 3-6; 6-1; H. van Wijk/H. Venema-B. Roord/J. van Leerd, 8-6, 4-6, 6-3.

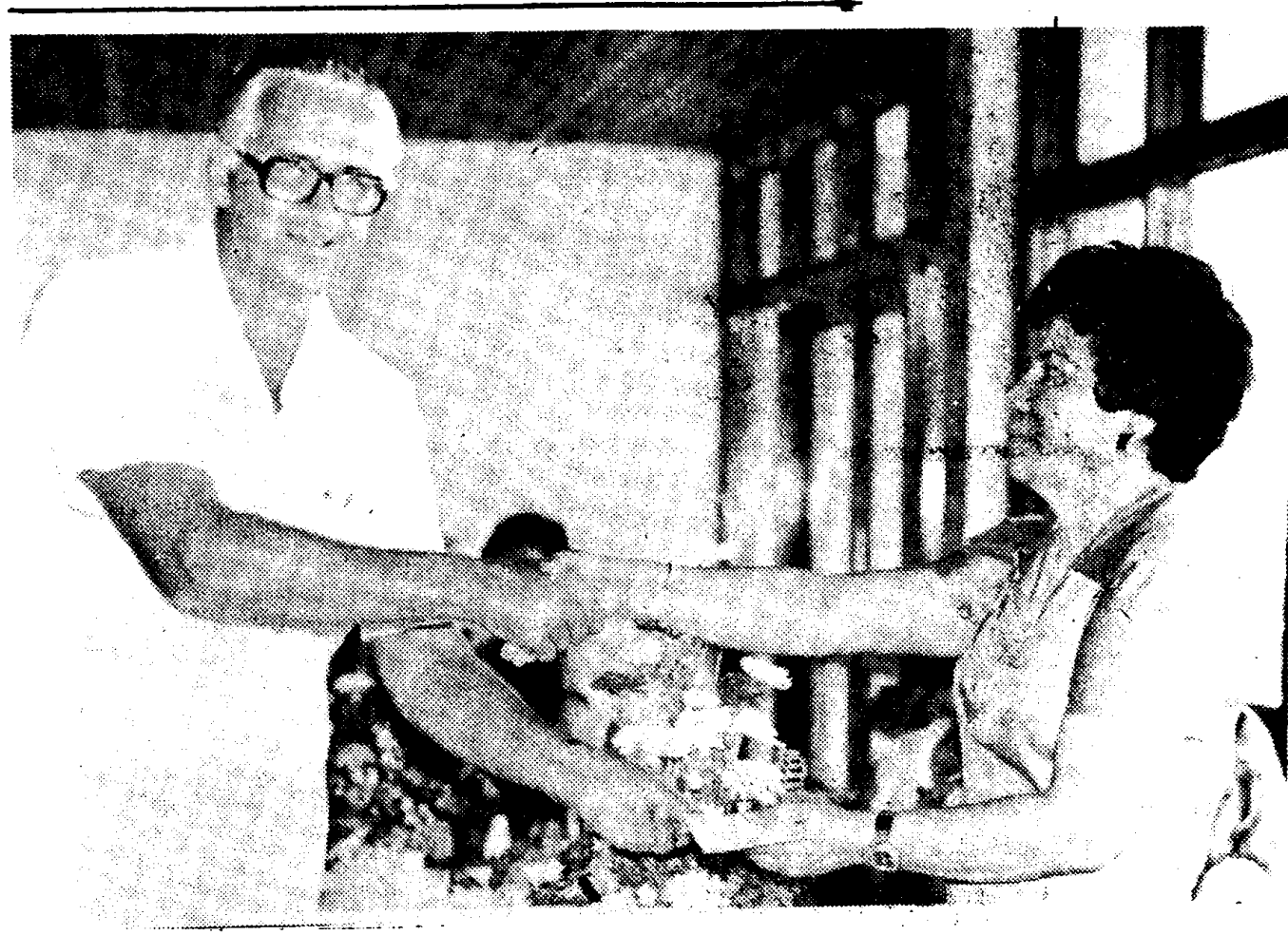
Het toernooi werd gistermiddag voortgezet met de damesdubbelspel in de B-klasse, en in het aanstaande weekend met het heren- en damesdubbelspel in de AA en A klasse. De finale's worden op zondag 13 maart gespeeld. Op de foto (1) P. Angela/B. Bareño die in de eerste wedstrijd met 6-0, 6-4 wonnen van B. Bush/S. Dunburu (v).



Aruba. Wij weten dat de wet van vraag en aanbod onverbiddelijk is, maar veelal doet men alsof deze wet voor ons niet geldt. Slechts landen die zelf over bodemschatten beschikken (Venezuela met ijzererts en olie) of geschikte landbouwgronden en het juiste klimaat beschikken (Cuba met zijn suiker). Colombia (met zijn koffie) kunnen zich in zekere mate aan die marktwetten onttrekken. Wij kunnen dat niet en het wordt tijd dat wij ons bewust worden van deze afhankelijkheid. Wij weten ook dat een fabrieksluitering niet tegengehouden kan worden. De Nederlandse Antillen beschikken zelf niet over het kapitaal en de knowhow, die nodig zijn om noodlijdende bedrijven over te nemen en in afwachting van betere tijden de verliezen uit belastinggelden op te vangen. Zelfs voor onze infrastructuur investeringen moeten we nog steeds een beroep doen op Nederlandse ontwikkelingshulp, omdat er op onze eigen overheidsbegrotingen nauwelijks of geen ruimte is voor investeringen.

Het aantrekken van nieuwe industriële vestigingen is blijven steken in een reeds zeven jaar lopend debat over een nieuw faciliteitenpakket dat aan investeerders moet worden aangeboden, maar dat er nog steeds niet is. Voor bevordering van investeringen in het algemeen bestaat geen enkele faciliteit. Wij kennen geen investeringsaftrek en geen versnelde afschrijving op investeringen, zoals Nederland en de Verenigde Staten die kennen, geen rente-subsidie en ook geen vestigings-subsidies. Er is nog steeds geen ontwikkelingsbank. Dit zijn de zaken die het zullen moeten doen. Wij zullen aantrekkelijke faciliteiten moeten geven en ons bewust van onze zwakke positie met verende krachten op professionele wijze de markt moeten gaan bewerken om nieuwe industrieën aan te trekken. Een land als Ierland verkeert in een soortgelijke positie als wij. Het is de loop der jaren zo'n zeshonderd productie-eenheden van internationaal werkende concerns kunnen aantrekken. Ook daar sluiten elk jaar een aantal van deze bedrijven. Maar dank zij een goed opgezette permanente en slagvaardige wervingsorganisatie komen er elk jaar toch meer van deze zogenaamde gastindustrieën bij, dan er weggaaen.

Het is bekend dat de Kamer van Koophandel en de Arubaanse vereniging voor handel en industrie te allen tijde bereid zijn aan de voorbereiding en uitvoering van zo'n wervingsbeleid en aan elke positieve benadering van het werkgelegenheidsprobleem mee te werken. De absoluut negatieve weg van een ontslagstop moeten wij zonder meer met de meeste klem afwijzen. Wij zijn ervan overtuigd dat zo'n maatregel elke ontwikkelingsplanning op economisch gebied onmogelijk maakt en het aantal werklozen daardoor slechts zal toenemen, enerzijds doordat er meer bedrijven noodgedwongen zullen sluiten en doordat het aantal werknemers door natuurlijk verloop zal teruglopen en slechts zeer ten dele zal worden gecompenseerd door het aannemen van nieuwe werknemers. Het effect zal daarom zo zijn dat niet van een sociale maar van een a-sociale maatregel moet worden gesproken, aldus de gezamenlijke verklaring van de Kamer van Koophandel Aruba en de Arubaanse Vereniging voor handel en industrie in verband met de plannen van minister Papa Godett om een tijdelijke ontslagstop af te kondigen.



## Infantiel

ORANJESTAD — Als we over infantiel praten, dan moeten we over het huidige BC praten. Laat ons daaraan maar niet beginnen want dan is het einde zoek, aldus de voorzitter van de Kamer van Koophandel de heer Ebby Arends in commentaar op de uitlatingen van de voorzitter van de referendumcommissie mr. John van der Kuip waarin deze gisteravond in een programma van de eilandelijke overheid de geestelijke overheid "stom" en "infantiel" noemde omdat zij vanwege het feit dat het referendum zuiver een partijpolitieke zaak is geworden, ontslag namen uit hoofdstembureau.

## Afdelingshoofd Van der Kuyp:

## IN DEFENSIEF VOOR HET REFERENDUM

ORANJESTAD — In het voorlichtingsprogramma van het BC van maandagavond heeft mr. John van der Kuip, hoofd van de afdeling Constitutionele zaken, tevens voorzitter van de commissie die het referendum heeft voorbereid, gesproken over de vele bezwaren die de laatste tijd geuit zijn tegen de gang van zaken rondom het referendum. Hij begon met te vermelden dat er de laatste tijd enkele personen uit het hoofdstembureau zijn getreden (de Arubaanse geestelijkheid en de voorzitter en sekretaris van Kamer van Koophandel, red.). Als reden hiervoor werd ondermeer genoemd dat de zaak partijpolitiek was geworden. Mr. Van der Kuip zei dat dit een infantiel argument was, om niet te zeggen een stom argument.

Immers evenveel als men nu het verwijt kon maken dat het referendum een partijpolitieke zaak was omdat het door een eilandsbestuur (bestaande uit de MEP) georganiseerd werd, zou men kunnen zeggen dat de komende statenverkiezingen partijpolitiek waren omdat ze door het landsbestuur (onder meer bestaande uit de PPA) werden georganiseerd. Dit klopte natuurlijk geen van beiden, aldus de heer Van der Kuip omdat beide volgens de wet werden georganiseerd. Immers ook voor het referendum werd een referendumbesluit genomen. Indien het referendum besluit anti-democratisch was, aldus mr. Van der Kuip dan had de centrale overheid, die hiertoe de macht heeft, dit besluit moeten vernietigen.

Hierna deed de heer Van der Kuip een felle aanval op de redakteur van de Amigoe die volgens zijn zeggen, alles in het werk stelde om het referendum te laten mislukken. Hierbij haalde hij aan dat de Amigoe zelfs zo ver was gegaan de informatiecommissie een MEP-commissie te noemen, hetgeen volgens de heer Van der Kuip niet klopte omdat deze mensen geen van allen functionarissen

## MOMO TEVREDEN OVER CARNAVAL

ORANJESTAD — Gevolgd door een grote op steel-en-brassbandmuziek hossende menigte heeft Rey Momo gisteravond zijn laatste Carnavalsronde vanaf het hotel Central door de straten van Oranjestad naar het Yrausquinplein over Aruba gemaakt. Voordat Momo het zotte voor het nuchtere verwisselde en even vóór middernacht een prooi der vlammen was geworden, maakte zijn testament bekend, waarin hij de pracht, luxe en de geordende wijze waarop de 23e Carnaval verliep voor de laatste maal bezong.

Hij gaf aan de groepen de goede raad om reeds nu de mogelijkheid na te gaan hoe zij hun plaats kunnen verlichten, met het oog op een parade in de avonden. Het eilandsbestuur kreeg het speciale verzoek om de betrokken instantie schriftelijke opdrachten te geven om volgend jaar op tijd te beginnen met het versieren van de straten in Oranjestad en San Nicolas, zodat de toeristen vanaf het begin de Carnavalsfeer op Aruba kunnen meemaken. Tot slot bracht Rey Momo woorden van dank aan alle personen, instanties, de handel en de autoriteiten voor de vele medewerking, waardoor het 23e Carnaval inderdaad aan de kop is gebleven.

## Cocaine-snuivers aangehouden

ORANJESTAD — Aan de Vondellaan-voor het huis van een onderinspecteur van politie- werden door de politie vijf personen aangehouden, drie buitenlanders en twee Arubanen, die openlijk cocaine stonden te snuiven. Vermoedelijk waren de 42 bands die aan de parade deelnamen voor hen niet genoeg om in "carnavalsstemming" te komen.

## Nieuwe politiewacht in San Nicolas

ORANJESTAD. - Minister van Justitie, Leo Chance, heeft vanmiddag in de kamer van wvd-commissaris Remy Zaandam een persconferentie gehouden over de nieuwe op San Nicolas te bouwen politiewacht. Ter persconferentie was eveneens aanwezig de heer Dan Oduber van Associated architects, die het ontwerp voor de nieuwe wacht maakte.

## VERKRACHTING GEMELD

ORANJESTAD. - Een zeventienjarige jongedame deed in het weekeinde aangifte van verkrachting tegen een haar bekende jongeman. De jongedame was in een hotel te Oranjestad, toen zij door de jongeman naar buiten werd geroepen omdat hij haar iets te zeggen had. De jongeman nam haar echter mee tot achter de zandhopen voor het hotel waar hij haar verwachtte.

ORANJESTAD — Bij het dokter Horacio Oduber-hospitaal werd gistermorgen een receptie gehouden om mef.

Rigina Semelcer werkzaam in de operatiekamer van het hospitaal vanwege haar zilveren diens jubileum in het hospitaal te huddigen. Op de foto biedt genesheersdirecteur dokter Frans Hage haar een geschenk aan.



## MAN BEROOFT

ORANJESTAD — In de Jan Steenstraat te San Nicolas werd een man beroofd van zijn twee portemonnees, inhoudende een bedrag van 125 gulden. De man deed om 9 uur 's morgens aangifte dat hij 's nachts omstreeks kwart voor een door een grote onbekende man van achteren werd vastgegrepen. Een tweede, onbekende man duiste hem toen een vuistslag toe in de maagstreek, waarna de twee mannen de portemonnees uit zijn zak haalden en vandoor gingen.

Beeldiging nieuwe politieagenten

## Beeldiging nieuwe politieagenten

ORANJESTAD. - Voor de politiewacht te San Nicolas vond vanmorgen half tien de beëdiging plaats van de twaalf nieuwe agenten, die twee weken geleden aan de School pa polis te San Nicolas slaagden. Het betrof hier de geslaagden van de eerste klas van de School di polis, die op 16 augustus 1975 geopend werd. Na de beëdiging vond een receptie plaats in het gebouw van de School di polis.



Wilt Johnson over Wathey-gebruik BC-telex:

## NIXON OOK IN KLEIN BEGONNEN

**WILLEMSTAD** — President Nixon is ook begonnen met een kleine leugen, waarbij hij uiteindelijk het democratische systeem van de VS bijna op de helling heeft geplaatst. Zo stelt ged. Will Johnson vast.

**Vance in juni weer naar Midden-Oosten**

**WASHINGTON** — Cyrus Vance, de Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken, is van plan om in juni nog eens naar het Midden-Oosten te gaan om te proberen de Genefese conferentie in de herfst bijeen te krijgen. Veel zal afhangen van de uitslag van de Israëlische algemene verkiezingen van mei en van het streven van de Arabische landen naar een gemeenschappelijke benadering van de Palestijnse kwestie.

Volgens Vance willen beide partijen graag vrede, maar zijn ze sterk verdeeld over de manier waarop. Tijdens zijn besprekingen ter plaatse is geen voortgang naar een oplossing gemaakt.

**Voor vrouwenarts nog geen assistente**

**ORANJESTAD** — De derde vrouwarts (uit Colombia afkomstig) die reeds een maand in dienst is van het eilandgebied, heeft pas vorige week de beschikking gekregen over een polikliniek met bijbehorend instrumentarium. Waarschijnlijk door onvoldoende planning is pas vorige week een polikliniek in het ziekenhuis beschikbaar gekomen voor deze vrouwenarts. De specialist heeft hierdoor enkele weken zijn werk niet naar behoren kunnen verrichten. Overigens heeft hij ook nu hij een maand in dienst is, nog steeds geen assistente ter beschikking gekregen. Waarschijnlijk hierover nog geen beslissing is genomen door het BC.

**In memoriam**

### Fr. Realino

**VRIJDAG 18 februari 1977** werd op Curacao het bericht ontvangen dat op deze dag te Tilburg in het mgr. Zwijzenhuis frater M. Realino overleden was. Ofschon hij reeds 17 jaar geleden Curacao verlaten heeft, heeft hij deze stille herinnering en de harten van vele oud-leerlingen hier op de Antillen.

Fr. M. Realino (Fred. Joh. Ant. Janssen) werd op 18 november 1899 te Zwolle in Nederland geboren. Hij heeft dus de verbodwaardige leeftijd van ruim 87 jaar mogen bereiken. Op 31 mei 1908 trad hij in de Congregatie der Fraters van Tilburg. Een maand voor zijn intrede had hij de onderwijzersacte behaald. Fr. Realino had een echt studiehoud. Als hij op 2 februari 1917 op Curacao aankomt heeft hij behalve de onderwijzersbevoegdheid, ook het diploma voor gymnastiek, de acte Dots 1.0 en de hoofd-akte behaald. In 1923 slaagt hij op Curacao voor de acte Spaans 1.0.

Een goede maand na zijn aankomst werd deze forse rijkse figuur reeds benoemd tot hoofd van het St. Thomascollege. Hij heeft deze functie echter slechts bekleed tot december 1919.

Fr. Realino heeft zijn sporen vooral verdiend door zijn arbeid voor de Antillianisering van het onderwijs. In 1926 had Fr. Hermenegildo voor de eigen fraterschool twee aardrijkskundeboekjes samengesteld. Fr. Realino werkte deze om, en in 1929 verscheen de eerste druk van „De Nederlandse Antillen, en de overige eilanden van de Caraïbische Zee, Venezuela en Colombia“. In 1931 en in 1938 verschenen hiervan de 2e en 3e druk. In diezelfde dertig jaren wordt hij aangezocht als vast medewerker bij de uitgave van De Katholieke Encyclopedie. In 1936 verscheen van zijn hand,

in een verklaring tegenover de Amigoe in verband met het feit, dat Statenlid Claude Wathey in zijn hoedanigheid van voorzitter van de Bovenwindse DP gebruik heeft gemaakt of heeft laten maken van de telex-apparatuur van het bestuurskantoor op Sint Maarten. De heer Johnson neemt deze zaak daarom hoog op.

Wanneer de heer Wathey zo nonchalant gebruik mag maken voor prive-doelende van de telex-apparatuur, gezien het nummer 8009 BCSM, wie weet dan of alle andere beschuldiging, welke tegen zijn persoon zijn ingebracht, dan ook niet waar zijn. Wanneer de gezaghebber van de Bovenwinden zijn neutraliteit wil behouden dat zou het in ieders belang zijn wanneer hij een onderzoek instelt, hoe het mogelijk is dat een gouvernements telex-machinerie voor partijpolitieke doeleinden wordt gebruikt. Het gaat hierbij, zoals bekend, om een reactie van de heer Wathey op een brief van ged. Johnson in zijn functie van WIPM-voorzitter aan de gouverneur.

In verband met de Wathey-reactie heeft ook de heer Eric Johnson een verklaring uitgegeven. Daarin haalt hij aan, dat de heer Wathey enige jaren geleden een kandidaat op zijn lijst toestond de Sabaanse bevolking te beledigen toen bedoelde kandidaat het had over Sabaanse geiten, daarbij de Sabaanse stemmers bedoelend. De heer Eric Johnson acht het een normale zaak, dat de Sabanen niet deelnemen aan een verkiezing, waarbij zij toch geen vertegenwoordiger in de staten kunnen aanwijzen. In de afgelopen jaren is Saba zonder de hulp van de Sabaanse volksvertegenwoordiger Wathey een stuk vooruitgegaan. De meerderheid van de Sabaanse bevolking ziet dan ook niet in waarom men moet meedoen aan, wat de heer Eric Johnson noemt „een Sint Maarten-verkiezing“. Hoe dan ook, de Sabaanse bevolking geeft er de voorkeur aan in harmonie met de omgeving te leven. Men is er niet op voorbereid, dat de heer Wathey wil doen schijnen. Aldus de verklaring van de heer Eric Johnson.

Plantkunde van Curacao voor de Mulo. Dit boek werd in 1947 herdrukt en met een vragenboekje verrijkt. Of: Fr. Realino nog meer schoolboekjes heeft willen uitgeven is niet bekend. Wel bleek bij zijn vertrek naar Nederland dat hij beschikte over stapels aantekeningen, verzameld uit talloze tijdchriften en boeken, voorzien van noten en bemerkingen, handelend over de historie van het Caraïbisch Gebied, de geologie van de Antillen en Spaanse literatuur, en vele scripta. Was Fr. Realino van nature een zwijgzaam man, als men hem inlichtingen vroeg over zijn vakgebied, dan was de woordenstroom niet te stuiten.

Om zijn vele verdiensten voor het onderwijs werd hij op 30 april 1949 benoemd tot Ridder in de Orde van Oranje-Nassau. Op 1 januari 1950 werd hij gepensioneerd. Tien jaren heeft Fr. Realino daarna nog gewerkt op het St. Thomas-college, als archivaris en bibliothecaris. Vooral de West-Indische afdeling van de grote bibliotheek was zijn troestel. Geen spijner papier zou uit zijn hand of hij wist er van. Bleef een uitgeleend boek te lang weg, dan was de beschikbare man zelfs hartelijk in zijn poging om het terug te krijgen. Kende hij iemands specifieke belangstelling, dan wist hij in de grote lezer- en studiebibliotheek talloze boeken aan te wijzen, die je gezien moet hebben.

Op 14 februari 1960 repatrieerde Fr. Realino na 43 Curacaose jaren. De laatste tijd verbleef hij te Tilburg in het bejaardenhuis der fraters, diep gebogen om inbeijlijk ter been maar helder van geest, steeds studeerend. Steeds aantekeningen makend in moer regelmatige handschrift. Moge God deze rusteloze zweger de eeuwige rust schenken.

F. M. WIBERTUS

## Aanvullings-cursus voor Antillianen

**WILLEMSTAD** — In de Haagse Maximiliaanstraat is begin februari een cursus aanvullend onderwijs gestart voor Surinaamse en Antilliaanse Nederlanders, die niet meer leerplichtig zijn. De bedoeling is degenen die een onvoldedige basisschool of voortgezette opleiding hebben gehad via een zelfstandige cursus sterker te doen staan in de Nederlandse samenleving. Het ministerie van Onderwijs heeft zich verleden jaar al bereid verklaard voor deze cursus, jaarlijks een bedrag van zeven ton (Ned. crl) op tafel te brengen. Jaarlijks kunnen 75 Surinamers en Antillianen met deze cursus beginnen. De staf bestaat uit maximaal tien man. De directeur van het Gewestelijk arbeidsbureau heeft met dit initiatief ingestemd, vooral ook omdat de jongeren die zo'n cursus gevolgd hebben gemakkelijker geplaatst kunnen worden. De naam van de cursus is Educatief centrum voor Surinaamse en Antilliaanse migranten. Zo meldt de Antilliaanse nieuwsbrief.

**Extra impuls oplossing werkloosheidprobleem**

## Werkgroep gevormd

**WILLEMSTAD** — Daar de werkloosheid reeds geruime tijd een grote bedreiging vormt voor de economie van Curacao, heeft het BC gemeend extra impuls te moeten geven aan de oplossing van dit probleem. Zij heeft daarom een werkgroep — de Amigoe berichtte daarover reeds uitvoerig — in het leven geroepen, welk team als taakstelling heeft programma's te ontwikkelen, welke zoveel mogelijk arbeidsplaatsen op korte termijn moet scheppen.

Terrille van de slagvaardigheid, noemt het team rechtstreeks onder het BC en is men bevoegd om direct aan alle omliggende overheids- en andere instanties gegevens en adviezen te vragen. Tevens is men bevoegd om met goedkeuring van het BC al hetgeen te doen, dat het nodig acht ter volbrenging van zijn taak. De samenstelling van de werkgroep is als volgt: coördinator-qualiteits qua D.F. Martina; voorzitter: R. Pieters (civielrecht); secretaris: H. van Trikt (boek, economie); leden zijn: M. Hoersford (socioloog); E. Bakhuizen (technoloog); Q. Richardson (militeair); H. George (techn. ruimtelijke ordening).

De werkgroep zal ter verwezenlijking van de taakstelling een zo grondig mogelijke analyse maken van de werkloosheidssituatie op Curacao. Geacht zal worden een beter inzicht te krijgen in het personeelsbestand van bestaande organisaties, omdat ook hier mogelijkheden ruimte is voor het opnemen van nieuw personeel; projecten en maatregelen zullen worden aangegeven, die in eerste instantie werkgelegenheid ten goede komen; voorstellen zullen worden gedaan voor een overtuigend beleid m.b.t. de promotion in zowel binnen- als buitenland.

Het BC is er zeker van bewust dat ter oplossing van het werkloosheidsprobleem, de volledige medewerking van alle instanties in onze gemeenschap, die zich hiermee bezighouden, evenals van elke burger, onmisbaar is. Daarmee zijn of zullen contacten worden gelegd met de centrale overheid, de Vakbonden, de Kamer van Koophandel, de VBC, de Fundashon pa promoshon di empresa chiki en codexo.

Tijdens de besprekingen met vertegenwoordigers van werkgevers en werknemers is duidelijk gebleken, dat met de instelling van de werkgroep toelichten. Zij hebben toegezegd op korte termijn personen te benoemen, die de contacten met de werkgroep zullen onderhouden en hebben tevens waardevolle suggesties gedaan, die door de werkgroep nader zullen worden uitgewerkt. Aldus een persbe-

**PEKING** — De ijveraars voor geboorteregeling in de Chinese volksrepubliek hebben gepleit voor straffer maatregelen voor het afremmen van de bevolkingsgroei in het land van 800 miljoen (en volgens sommige deskundigen in het westen al één miljard) zielen. Zij zijn van plan aan experts te vragen om „veiligere eenvoudiger en doeltreffender voorbehoedmiddelen“. Onder de middelen die de volksrepubliek nu reeds toepast zijn sterilisatie en abortus. Twee kinderen per gezin worden het maximum gevonden, met uitzondering van Tibetanen en andere minderheden in afgelegen, dunbevolkte streken, die grotere gezinnen mogen vormen. Mannen in de steden wordt zo sterk afge- te trouwen vóór hun achttwintigste, dat het bij- verbot lijkt. In het Volksdagblad van Peking schied de ijveraars voor geboorteregeling dat hoewel programma de situatie onder controle heeft ge- gehoopt wordt op een nog ingrijpendere be- Daarbij richten zij zich vooral tot de boerenbe- die nog steeds teveel zou hechten aan het ver- van mannelijke nakomelingen. Over de ge- regeling is een landelijk congres gehouden dat de maakte van de reeks congressen over de landbou- spoorwegen, de luchtverdediging en de krijgsm- vernieuwing.

## Pas op kakkerlak

**CHAPEL HILLS** — Trap die kakkerlakken in uw keuken niet dood, want ze kunnen van nut zijn bij het voorspellen van aardbevingen, zo zegt dr. Ruth Simon van het Amerikaanse instituut voor geologisch onderzoek. Zij bestudeert de beestjes al jaren en heeft vastge- steld dat ze veel actiever zijn wanneer er een kleine aardbeving op handen is. Voor een definitieve conclusie vindt zij het nog te vroeg; zij wil het onder- zoek eerst verder voortzet- ten.

## SPECIALE WAARSCHUWING AAN ALLE AANGESLOTENEN

Hiermede doet de D.W.D. een dringend beroep op alle aange- slotenen, om de waterrekening over BOEKMAAND december 1976 vóór de vervaldatum (5 MAART 1977) te betalen.

**WATER IS EEN LEVENSBEHOEFTE, WATER PRODUCEREN IS KOSTBAAR, BETAAL UW WATER!!**

Betaling kan geschieden via de Eilandsontvanger, Hulpkante- ren, Girodienst (no. 102024) of een der plaatselijke banken.

U gelieve persoonsnummer, perceelsnummer en boekmaand op cheque of girobiljet te vermelden.

Het Hoofd van Dienst, Ing. C. A. VAN NEE.

## AANKONDIGING

Bij exploit van de 16e februari 1977, waarvan een af- schrift is gelaten aan de E.A. Heer Officier van Justitie op Bonaire, heb ik, P.G. Silberie, deurwaarder voor burger- lijke zaken op Bonaire, ten verzoeken van de heer Lodewijk Daniel Gerharts, directeur van de te Bonaire gevestigde naamloze vennootschap **HANDEL MAATSCHAPPIJ KRALENDIJK N.V.**, kantoorhoudende te Houston Texas in de Verenigde Staten van Noord Amerika, betekend:

- a) een verzoekschrift, waarmee Lodewijk Daniel Gerharts, directeur van de naamloze vennootschap **HANDEL MAATSCHAPPIJ KRALENDIJK** zich heeft ge- wend tot de E.A. Heer Rechter in Eerste Aanleg, Zit- tingsplaats Bonaire met de daaronder door Z.E.A. ge- stelde beschikking van de 16de februari 1977;
- b) een uit kracht van die beschikking door mij, deurwaar- der op de 16de februari 1977 opgemaakt proces-verbaal ter verzekering van requirante vordering, waarbij uit kracht van die beschikking **CONSERVATOIR BE- SLAAG** is gelegd onder de naamloze vennootschap **BO- NAIRE PETROLEUM CORPORATION N.V.** en ten laste van de **CORPORACION RAYMOND S.A.**

De deurwaarder voornoemd, P. G. SILBERIE.

**Wij zoeken iemand die graag wil werken**  
Gevraagd voor een productiebedrijf

**M.T.S.-ers**  
**werktuigbouwkunde**  
**L.T.S.-ers**

voor directe indiensttreding.

Brieven met volledige opgegeve opleiding, ervaring enz. onder nummer 7714 bureau van dit blad, Curacao.



**C.C.C. AKADEMIE VOOR MUZIEK**  
Direktrice C. A. Trefon

**APPLICATIEKURSUS MUZIEK**  
voor leerkrachten van de basisschool  
o.l.v. Etzel Provence

De cursus omvat 15 lessen à 90 minuten  
Aanvang: dinsdag 1 maart van 5 tot 6.30  
Aanmeldingen vóór 1 maart a.s.  
Koninginnelaan z/n Tel. 44

## VREUGDENHIL's SUPERMARKETS

**Shop & Compare FOR SAVINGS**

DE RUYTERKADE

MARIE-POMPOER

## WEEKEND - SPECIALS:

**GEZOUTEN STAARTEN 1/2 kilo ..... F. 0,95**

**GEHAKT 1/2 kilo ..... F. 1,95**

**AMERIKAANSE KARBONADE**

**MET BEEN 1/2 kilo ..... F. 3,00**

**CHICKEN DRUMSTICKS 5 lbs ..... F. 6,00**

**TOILETZEEP "LILLY" 3 voor ..... F. 1,00**

**QUICK ROLLED OATS "OSCAR"**

**500 gram blik ..... F. 1,50**

**TUNA VIS "GEISHA" 7 oz. blik ..... F. 1,35**



## Engelse voetballeague:

# Sunderland zorgt weer voor een enorme verrassing

**SUNDERLAND** -- Nummer acht uit de eerste divisie van de Engelse league, Sunderland, speelt voor de tweede keer in vier dagen voor een enorme verrassing gezorgd. De ploeg die kansloos leek in de strijd tegen de dramatische verslegering nummer vier van de ranglijst, streektegenoot Middlesbrough met 4-0. Vinsdagavond werd Albion in Sunderland met 6-1 overwonnen. Door deze twee overwinningen heeft Sunderland weer aansluiting gekregen met de Londense degradatiekandidaten West Ham United en Tottenham Hotspur. In Schotland versterkte Celtic zijn toppositie door Patrick Thistle met 4-2 te verslaan. De finale van het

toernooi om de League-cup in Engeland zal gaan tussen Aston Villa en Everton. Villa versloeg Queens Park Rangers in de overgespeelde halve-finaalwedstrijd uit, dit toernooi met 3-0. De eindstrijd vindt plaats op 12 maart in het Wembleystadion. De winnaar van de finale wordt door de Engelse bond ingeschreven voor het toernooi om de UEFA-beker.

Door zijn doorgemiddelde is Sunderland-Tottenham en West Ham United gepasseerd, maar de twee londense ploegen hebben drie wedstrijden minder gespeeld. Grote man bij Sunderland was Bob Lee, die drie doelpunten maakte. Het was de grootste overwinning van Sunderland in de eerste divisie sinds 28 jaar.

Aston Villa kwam voor de vijfde keer in de finale van het toernooi om de league-beker dank zij een puntgate hattrick van Brian Little. Hij profiteerde in de 22e, 27e en 88e minuut van onnaauwkeurig werk in de verdediging van Queens Park Rangers.

# Valencia ontslaat trainer

**VALENCIA** — Heriberto Herrera, trainer van de Spaanse topclub Valencia, is sinds dinsdag zonder werk. Het bestuur van de vereniging heeft hem aan de dijk gezet. Valencia staat op dit moment nog derde in de Spaanse competitie met zes punten achterstand op Atletico Madrid. De beslissing over het verbreken van het contract met Herrera werd verhaast door de nederlaag van dit weekende op iegen veld tegen Las Palmas, 1-2. Herrera lag de laatste tijd niet best bij een gedeelte van de spelers van Valencia. Johnny Rep bijvoorbeeld zou hebben gezegd dat hij volgende seizoen niet voor Valencia zou spelen als Heriberto Herrera dan nog trainer was. Het werk van Herrera zal tijdelijk worden overgenomen door Bernardino Perez Elizaran. Valencia probeert Miguel Munoz, oud-trainer en -speler van Real Madrid aan te trekken als opvolger van Herrera.



## SOUTHAMPTON —

Ervenals in Nederland baart het gedrag van sommige „supporters“ de besturen van voetbalclubs grote zorgen. Voor wat Engeland betreft is vooral het gedrag van groepjes supporters in het buitenland berucht. Het bestuur van Southampton heeft nu een nieuw wapen in de strijd geworpen. aanhangers (sters) die een kaartje willen hebben voor de uitwedstrijd op 2 maart a.s. tegen Anderlecht, moeten eerst op het kantoor van de club een belofte van goed gedrag ondertekenen.

## ASU-sportschool met sport-en recreatie-programma vakbonden

**ORANJESTAD** — Tijdens een vergadering van de Sportschool van de Aruba Sport Unie en vertegenwoordigers van Arubaanse vakbonden, heeft eerstgenoemde zijn hulp aangeboden voor het organiseren van een sport-en recreatie-programma voor de leden van de vakbonden en hun kinderen.

De ASU-betreurde het dat van de elf uitgenodigde vakbonden, slechts drie acte de presence gaven, doch verwachtte dat voor de tweede vergadering over een maand en na ontvangst van de notulen van de eerste vergadering meer vakbonden belangstelling zullen toonen.

Het organiseren van dit sport- en recreatie-programma voor de vakbonden moet gezien worden als een van de voornaamste taken van de Sportschool. In het programma kunnen als activiteiten worden opgenomen:

1. sportprogramma's tussen de afdelingen van de diverse vakbonden;
2. programma's voor kinderen van vakbondsmensen, waarbij gedacht wordt aan b.v. sport- en recreatie-programma's in de vakantie-tijd;
3. programma voor lichamelijke oefening, zoals wandelmarsen

en lessen in lichamelijke oefening in de avonden:

4. Het aantrekken en onderhouden van internationale contacten op sport-en recreatiegebied voor de vakbonden, zodat sportuitwisselingen kunnen plaatsvinden tussen Arubaanse en buitenlandse vakbonden.

Wat betreft de onkosten voor dit programma stelde de ASU-sportschool voor dat deze gedragen worden door de vakbonden, waarna een door de vakbonden benoemde commissie het door de Sportschool samengestelde programma zal goedkeuren. Van de zijde van de aanwezige vakbonden (FNV, AB, FTA en ABV) bestond grote belangstelling voor deze plannen van de Sportschool.

**Vergadering CKF  
nu op 2 maart**

WILLEMSTAD — De oprichtingsvergadering van de Curacao Karate Federation is verschoven naar 2 maart. De vergadering kan vanavond geen doorgang vinden omdat de zaal bezet is.

## **Bridgenieuws:**

# Vrijdag aanvang N.A.-titelstrijd

WILLEMSTAD - Vrijdag 2 februari zal een aanvang worden gemaakt met de Curaçaose paracampioenschappen. Het zal zeker een interessant toernooi worden, mede gezien het feit dat reeds een paar inschreven. De male om de Antilliaanse kampioenschappen zal op zaterdag plaatsvinden in het einde van 26 en 27 maart.

kampioenswedstrijden werd nu afgelopen vrijdag de 18e gespeeld. Vooral onze nieuwe combinatie de heren Best-Schills lieten duidelijk hun visitekaartje achter. Er namen 10 paren deel waarvan 6 boven het gemiddelde van 50% speelden.

## CLUB KORSOW

Heren Best - Schrills 64,81%  
 Echtpaar Oenes 55,56%  
 Dames Meyboom-Silberstein  
 52,78%  
 Echtpaar Knaap en Dames  
 Valkenberg-Bongers 51,39%  
 Heren Boutmij-Hill 50%

## ASIENTO

Heren \*Berend - Mevrouw  
Bongers 56,94%  
Heren Best-Schrijs, Dames  
Den Dulk-Van Krimpen  
55,56%  
Heren Koper - Krieger 54,63%  
Heren Hanson - Brown 52,78%

Leden en niet leden die graag eens willen bruggen maar niet over een vaste partner beschikken gelieve contact op te nemen met: Mevrouw Alphonsien Bongers tel. no. 77.841, die gaarne haar medewerking zal verlenen.

# ***Dorothy Namil klaagt trainer Carlo Fassi aan***

DENVER — Dorothy Hamill, olympisch kampioene kunstrijden tijdens de Olympische Spelen van Innsbruck '76, heeft haar voormalige trainer Carlo Fassi bij het districtsgerecht in

Denver aangeklaagd wegens  
smaad. Via een proces wil de  
Amerikaanse schaatsster een  
schadevergoeding van 600.000  
dollar verkrijgen. Eerder had  
Fassi de inmiddels tot een  
ijsrevue toegetreden Hamill een  
proces aangedaan wegens het  
niet betalen van zijn salaris  
voor trainingslessen en onder-  
handelingen met een ijsrevue.  
totaal 245.260 gulden. In de  
nieuwsmidia heeft Fassi zich  
toen laatdunkend uitgelaten  
over Dorothy Hamill.

## Juan Briezen toernooi

**ORANJESTAD** — Het Juan Briezen-toernooi van de Arabaanse voetbalbond gaat zaterdag acht uur 's avonds, in het Lago Sport Park van start. De eerste wedstrijd, waarvan de aftrap zal worden verricht door oud-internationaal Juan Briezen, gaat tussen Estrella en Sportboys (voor winnaar A). Het programma wordt hierna in het Wilhelmina Stadion als volgt voortgezet: SCA-CDRA, op 5 maart (winnaar B). Bubali - RCA, op 8 maart (winnaar C). Dep. Nacional - Dakota, op 10 maart (winnaar D).

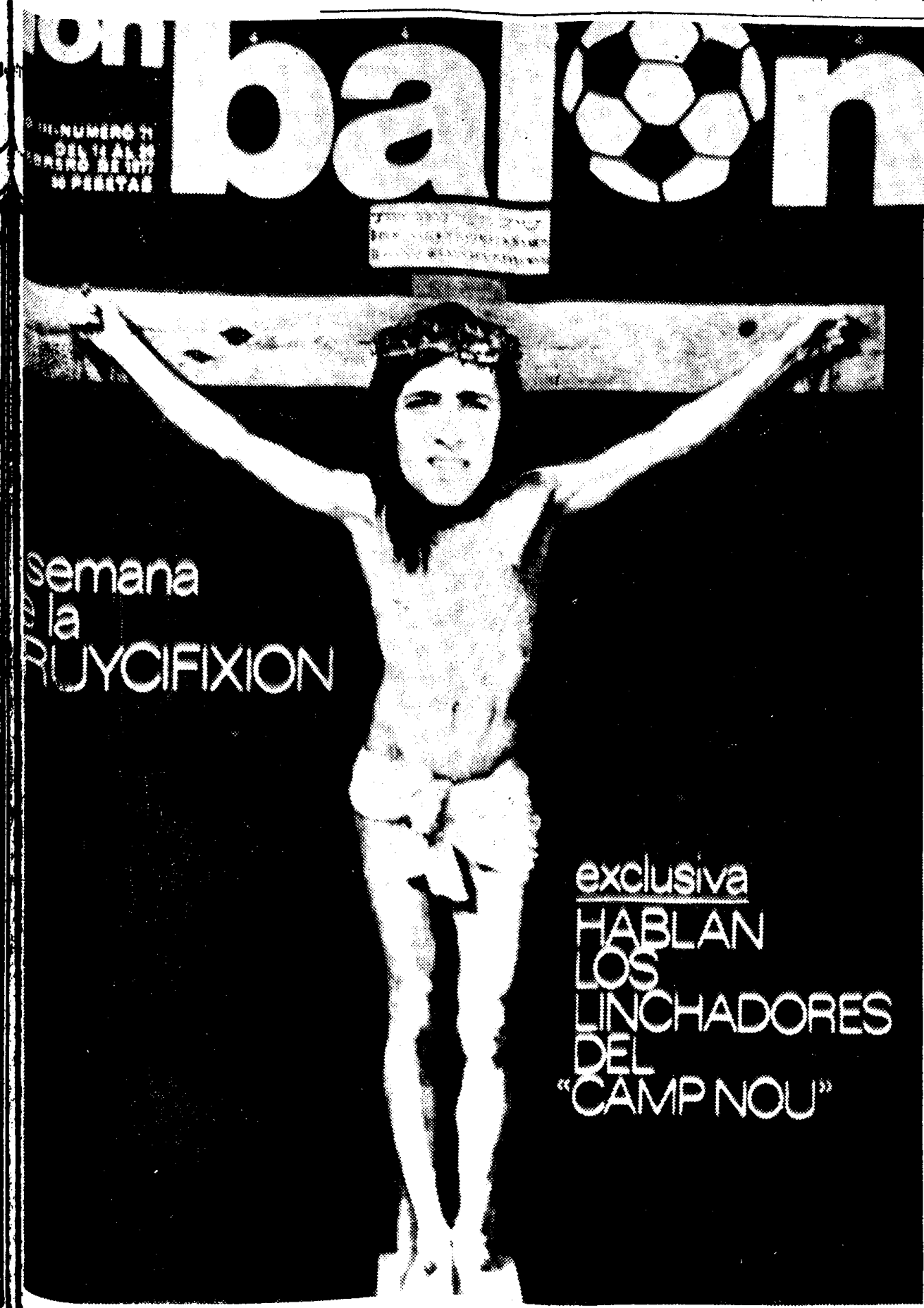
**TOULOUSE** --- Frankrijk heeft in het vijf-landen rugbytoernooi te Toulouse met 13-2 van Wales gewonnen. De ruststand was 6-0.

**MINSK** - Goejena Romanova is sinds zondag de snelste Europese atlete op de 3000 meter indoor. Bij de kampioenschappen van de Sovjet Unie te Minsk liep zij de afstand in 9 minuten 3,6 seconden. De optijd stond tot zondag op naam van haar landgenote Irina Bondartsjok met 9.05,3.

**LOMMEL** De internationale  
moto-cross, die zondag te  
Lommel zou worden gehouden,  
is afgelast in verband met de  
veersomstandigheden. De  
wedstrijd is verschoven naar  
vaterdag 26 februari.

## Uruguay neemt zuurstofmaskers naar Bolivia


MONTEVIDEO — Het Nationale voetbalelftal van Uruguay heeft, naast de gebruikelijke bagage, zuurstofmaskers meegenomen naar La Paz, waar de **pluig zondag tegen Bolivia** speelt in de voorronden van het toernooi om de wereldbeker. Het Libertador Bolívar stadion ligt namelijk op een hoogte van ongeveer 3600 meter boven de zeespiegel, waardoor het niet is uitgesloten, dat de spelers moeilijkheden krijgen met de ademhaling. Uruguay zal donderdag naar Bolivia vliegen en een trainingskamp in het Andesgebergte opslaan om nog enigszins aan het hoogteverschil te wennen.





**central madeirense**  
SCHOTTEGATW. NOORD 24 - TEL.: 43390

*Quality Foods*



**IN ONZE TOKO:**

AARDAPPELS per zak **f. 16.65**

TOILETPAPIER per rol **f. 1.95**

"Planters" POTATO CHIPS per blik **f. 0.99**

"Tropicalo" ORANGE JUICE per fles 64 oz **f. 1.65**

"Carmelitano" MUSCATEL Wijn per fles 1/2 gallon **f. 9.25**



**BARGAIN MEAT PRICES**

**SLAGERIJ**

WHOLE LEGS	per pak 5 lbs	f. 5.75
PORKCHOP	(vetloos) per lb	f. 3.60
LUNCHPAKKET	1 ons cervelaat 1 ons mortadella 1 ons gebraden gehakt	} <b>f. 2.10</b>
"Rodi Pens" HONDENVLEES	per pak	f. 1.25

**KIP AAN 'T SPIT f. 4.95**

**ELKE VRIJDAGAVOND KOOPAVOND TOT 9.30 UUR.**



# Homosexueel geweigerd voor priesterwijding

WASHINGTON/NEW YORK — De 36-jarige Jezuit Thomas Sweetin van het provinciaal der Jezuiten in New York heeft schriftelijke mededeling ontvangen, dat hij vanwege zijn homoseksuele gerichtheid geen kans erop heeft tot het priesterschap te worden toegelaten. Hij kreeg deze mededeling van zijn vice-provinciaal, pater Albert Bartlett, die verantwoordelijk is voor de priesterwijding in het provinciaal New York.

Thomas Sweetin, die verklaart seksueel niet actief te zijn, heeft de orde niet verlaten en is er ook niet uit verwijderd. Pater Bartlett was niet bereikbaar voor commentaar. Thomas Sweetin heeft van deze weigering op grond van zijn homoseksuele gerichtheid mededeling gedaan aan de New York Times.

Voor het Quixote-centrum in Washington, een uit vier priesters en twee leken bestaande werkgroep voor gerechtigheid, is dit aanleiding geweest tot een oproep aan het New Yorkse provinciaal om „een precedent te scheppen „en Thomas Sweetin tot het priesterschap binnen de sociëteit toe te laten.

Een dergelijk precedent, aldus de werkgroep, zou voor duizenden homoseksuele mannen en vrouwen, die reeds als priester of als religieuze in de kerk werkzaam zijn, een aanmoediging betekenen. Het zou hen doen beseffen, dat hun werken voor de kerk evenzeer gewaardeerd wordt als dat van anderen. Het zou ook voor honderden homoseksuele studenten in de seminaries en noviciaten betekenen, dat zij niet langer in angst behoeven te leven voor ontdekking en dat hun seksuele onthouding even noodzakelijk en mogelijk is voor het leven en werken van de kerk als het celibaat van de heteroseksuele priesters en zusters.

Het Quixote-centrum dringt er bij het provinciaal der Jezuiten in New York op aan, dat het afstand doet van het beginsel, dat mensen met homoseksuele gerichtheid alleen om die reden niet geschikt zouden zijn voor bepaalde functies in de kerk.

Deskundigen op het gebied van kerkelijk recht verklaren, dat het kerkelijk wetboek geen enkele bepaling kent, welke toelating tot priesterschap of

kloosterleven verbiedt op grond van homoseksuele gerichtheid. De priesterwijding kan homoseksuelen slechts geweigerd worden op dezelfde gronden als heteroseksuelen.

## Alarmstemming in Seveso

ROME — In de Noorditaliaanse stad Seveso, die de afgelopen zomer door een giftwolk uit een fabriek werd getroffen, is men in alarmstemming. Zeven maanden na de tot dusver ergste milieuraamp in Europa zijn bij meer dan 200 kinderen ernstige huidafwijkingen vastgesteld. De president van het district Lombardie heeft de inzet van militairen voor de afgrenzing van het bevuilde gebied geëist.

Hij schreef de late schade aan de gezondheid gedeeltelijk toe aan de omstandigheid, dat de geëvacueerde bewoners steeds weer in het vergiftigde gebied in de buurt van de chemische fabriek Icmesa teruggekeerd zijn. Voorts kondigde hij de bouw van een verbrandingsinrichting aan, waarmee de rond 400.000 m3 afgeruimde begroeiing zullen worden vernietigd.

Volgens de directeur van de huidkliniek van de universiteit van Milaan, prof. V. Puccinelli, zijn de huidafwijkingen bij de kinderen niet het gevolg van rechtstreeks contact met het gif TCDD. Hij acht het waarschijnlijker, dat het gif zich in inwendige organen heeft afgezet.

## Huwelijks nacht

MILAN, TENNESSEE — Tony Cowden treedt op 5 maart in het huwelijk en hij heeft een probaat middel tegen de plankenkoorts van de huwelijksnacht.

„Als ik mijn ja-woord heb gegeven, kruip ik in een grote kist met ratel, slangen en strek mij een poosje tussen hen uit om tot mijzelf te komen”, vertelde hij.

Nu is Cowden ook bekend als „Omar”, het slangenmens, een naam die hij in een carrière van 30 jaar heeft verworven, maar nu opgeeft.

„Met een knap vrouwtje in de buurt ga ik er mijn nek niet meer aan”, zei de 50-jarige Cowden.

De aanstaande bruid, de 47-jarige Geneva Webb, is niet bijzonder gesteld op slangen en ze hoopt dat haar verloofde ze voor haar opgeeft.

Nu maar hopen dat Cowden voor zijn slangen geen serpent terug krijgt.

## OWISA

VOOR EEN DEGELIJKE OPLEIDING MET ERKENDE DIPLOMA'S

De Ruyterkade 45  
Telefoon 11531  
Van 5 tot 8 uur a.m.

JOHANNESBURG — Goud wordt er genoeg gevonden in Zuid-Afrika, maar deze keer is het ontdekt op een onwaarschijnlijke plaats: in het riool.

Geneentewerklieden die een tunnel aan het graven zijn om afvalwater uit het centrum van Johannesburg af te voeren naar een verwerkingsfabriek buiten de stad, raakten de „goudader” bijna onder het hart van de stad.

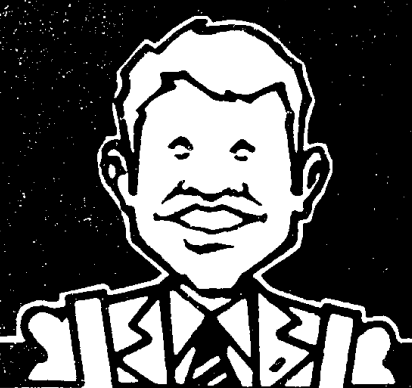
De vondst wordt opgeëist door „Village mining”, een goudmijnmaatschappij die bijna failliet is.

Proeven hebben niet afdoende aangetoond of het gevonden goud de moeite en de kosten van het ontginnen waard is, daarom worden nieuwe proeven voorbereid.

Een woordvoerder van „Village mining” waarschuwde tegen te groot optimisme, maar niettemin stegen de aandelen van de maatschappij op de effectenbeurs van Johannesburg in waarde van 17 tot 27 rand.

Johannesburg is 90 jaar geleden gesticht op een rivier van ontgonnen goudmijnsteden.

## SENSATIONELE AANBIEDING

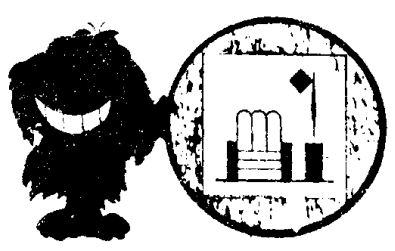


**25% korting op**  
**Hotpoint**  
**WASMACHINES,**  
**AIRCO'S,**  
**IJSKASTEN**  
**EN**  
**COLUMBUS**  
**GASFORNUIZEN**  
**bij cash aankoop**



**KOORYMAN N.V.**

SANTA MARIA • SANTA ROSA • DOMINGUITO



**„Hollandia”**  
**INTERHOME CLEANING**

\* **Gordijnen**  
INCLUSIEF AFNEMEN, DRY CLEANING EN OP NIEUW INSTALLEREN.

\* **Vaste vloerbedekking en tapijten**  
MET MODERNE STEAMCLEANING MACHINES

TEVENS VOOR KANTOREN, SCHOLEN RESTAURANTS etc.

BEL VRIJBLIJVEND  
Tel. 35570 — 35533

## Beurs van New York

AFC industries inc.	34 5/8
Akzo inc.	17 3/8
Alcan aluminium ltd	26
Allegheny powers syst.	21 1/2
Allied chemical system	44 7/8
Aluminium co. of Am.	54
Amaz inc.	47 3/4
Amerada Hess corp.	33 1/4
Am. airlines inc.	10 5/8
Am. brands	44 1/8
Am. broadcasting co. inc.	38 1/8
Am. can co.	39 1/4
Am. cyanamid co.	28 1/4
Am. electric power	24 1/8
Am. home products corp	30 1/2
Am. motors corp.	41 1/8
Am. natural resources	41
Am. standard inc.	27 1/2
Am. tel. and teleg.	63 5/8
Ampex corp.	77 7/8
AMF inc.	22 1/4
Ampco Pittsburgh corp.	11 5/8
Amsted industries	45 5/8
Apeco corp.	2
Armco steel corp.	28 1/8
ASA ltd.	20 5/8
Asarco inc.	18 7/8
Asphalt oil inc.	33 7/8
Atlantic richfield co.	55 3/4
Bendix corp.	46 1/2
Bethlehem steel	36 3/8
Boeing corp.	41 1/4
Burlington ind.	26
Burlington north. inc.	43 1/8
Burroughs corp.	71 3/4
Canadian pacific	16 3/8
Carling O'Keefe	2 5/8
Caterpillar tractor co.	50 3/8
Celanese corp.	49 5/8
Chase Manhattan corp.	31 1/2
Cheslie system	37 7/8
Chrysler corp.	20 3/4
Citicorp	29 3/4
Cities services	58 3/8
Coca Cola	77 5/8
Colgate-Palmolive co.	25 1/4
Colt industries inc.	51 7/8
Columbia gas system	29
Commonwealth Edison	29 5/8
Communications satel.	34 1/2
Consolidated Edison	22 1/8
Consolidated nat. gas	37 1/8
Continental can co.	35 3/4
Continental oil	34 1/8
Continental tel. corp.	16
Control data	22 1/2
CPC international	47 1/4
Crown Zellerbach	40 5/8
Culbro corporation	22 1/8
Curtiss-Wright corp.	16 3/8
Curtiss-Wright corp. "A"	26 1/4
Dart industries	31 5/8
Delmonte corp.	27 7/8
DOW chemical	37 1/4
Du Pont (E.I.) de Nemo	128 1/8
Eastern airlines	7 7/8
Eastman Kodak co.	73 1/4
El Paso nat. gas	15 1/8
Esmark inc.	32
Exxon corp.	50 1/2
Fairchild camera	35 3/4
Florida power corp.	29 5/8
Fluor corp.	34
Ford motor co.	57
Fruehauf corp.	29 1/8
Gatz corp.	30
General cable corp.	11 1/2
General Electric co.	50 5/8
General food co.	32 1/8
General Motors	70 3/4
General publ. utilities	18 5/8
General tel. and electr.	29 1/4
Getty oil	196
Gillette co.	26
Goodrich (B.F.) co.	29 1/4
Goodyear tire and rubber	21 3/4
Grace (W.R.) and co.	29 1/4
Greyhound corp.	14 3/4
Gulf oil Canada ltd.	26 3/4
Gulf oil corp.	28 7/8
Heinz (H.J.) co.	31 1/4
Heller (Walter) intl.	21 3/8
Hilton hotels corp.	21 1/2
Honeywell inc.	45 7/8
Illinois centr. ind.	23 3/8
Imperial oil	22 3/4
Insilco corp.	14 1/8
Int. business mach.	275 3/4
Int. flavors and fragr.	19 1/2
Int. Harvester	31 3/4
Int. nickel of Can.	30 3/4
Int. paper	55 7/8
	33 5/8

Int. tel. and tel.	8 5/8
Japan fund	29 3/8
Johns-Manville corp.	32 7/8
Kansas City south. ind.	20 1/2
Kansas power and light	26 3/4
Kennecott copper corp.	36
KLM Royal Dutch Airl.	44 3/4
Kraftco corp.	25 5/8
Kroger co.	11 1/8
Lehman corp.	13 7/8
Litton industries inc.	10 1/4
Lockheed aircraft	22
Lone star ind.	11 1/8
LTV corp.	19 5/8
Marshall field and co.	23 7/8
Martin Marietta corp.	26 1/4
May department stores	38 3/8
MCA inc.	21
McDonald Douglas cor	58 1/2
Merk and co.	18
Metro-Goldwyn-Mayer	29 3/8
Midland Ross corp.	52
Minnesota min. and mar	64 7/8
Mobil oil corp.	74
Monsanto	44 3/4
Motorola inc.	47 5/8
Nabisco inc.	13 3/8
Nat. can corp.	35 7/8
Nat. cash register	24
Nat. dist. and chem.	16 1/2
Nat. Gypsum co.	44 1/8
Nat. steel corp.	4 1/2
Nat. tea co.	14 1/2
Niagara Mohawk power	22 1/2
NL industries	30 5/8
Norfolk and west. railw.	36
North Am. Philips	28
Northern Illinois gas	24 1/4
Occid. petr. corp.	39 1/2
Olin corp.	23 7/8
Pacific gas and electr.	18 3/8
Pacific lighting co.	4 5/8
Pan Am. world airw.	73 1/2
Pepsico inc.	37 3/4
Phelps Dodge	56
Philips Morris inc.	10 3/8
Philips gloeil. nv.	59 1/4
Philips petroleum	36 1/4
Polaroid corp.	82 3/4
Proctor and gamble co.	22 1/4
Public serv. elec. and g	-
Quaker oats co.	23 5/8
RCA corp.	27 1/8
Reliance group inc.	20 1/8
Republ. steel corp.	34 1/2
Reynolds (R.J.) ind.	65 3/8
Rockwell ind.	33
Royal Dutch petr.	54 1/2
Santa Fe ind. inc.	37
Schaefer (F.M.) corp.	5 3/4
Schlumberger	59
Sears Roebuck and co.	63 1/8
Shell oil co.	74 3/4
Southern co.	16 1/8
Southern Pacific co.	34 1/2
Southern Railway	56 7/8
Sperry Rand corp.	39 5/8
Standard brands	28
Standard oil co. of Cal.	40
Standard oil co. (Ind.)	52 5/8
Sterling drugs	15
Studebaker-Worthington	43 5/8
Sun oil company	44 3/8
Sun oil corp. pref.	46 1/8
Syntex corp.	20 1/2
Tandy corp.	38
Tandy crafts inc.	12 7/8
Tenneco inc.	34 7/8
Texaco inc.	28
Texas Instr. inc.	82 3/8
Texas utilities co.	20
Toledo Edison co.	25 1/8
Transamerica corp.	14 5/8
Trans World Airl.	10 1/4
Twenty Cent.-Fox film	10 5/8
Unilever nv.	49 1/4
Union Carbide corp.	59 1/2
Union electric	15 1/4
Union oil co. Cal.	57 1/4
Union Pacific corp.	48 1/2
Uniroyal inc.	9 7/8
United brands	9 5/8
United corp.	11
United technologies	35
U.S. steel corp.	47 1/2
Warner Lambert co.	28 3/4
Western Bancorporation	29
Western union corp.	18 5/8
Westingh. electr. corp.	16 5/8
Wheelabrator frye inv.	25
Woolworth (FW)	25 3/4
Wrigley (WM) jr. co.	73 1/2
Xerox	51 7/8

## WANTED

## Parts-administrator

experienced in various phases of administrative operation, bookkeeping, typing/shorthand. Must have good employment records, expert knowledge of English and excellent references. Good salary and benefits. Apply in wirtten to P.O. Box 136 (Curaçao).

## GEZOCHT LOOPJONGEN/BODE

in het bezit van rijbewijs voor inklaringen en dergelijke

Persoonlijk aanmelden donderdag 24 februari tussen twee en vier uur

## F. VREUGDENHIL

Schubappelweg

## BRITISH SUBJECTS

The British Vice Consul from Caracas will be in Curaçao on 24th and 25th February 1977.

Citizens of the United Kingdon and Colonies requiring advice or assistance ar advised to contact Mr. JOHN BLAKEMORE at the Avila Beach Hotel — Telephone 14377.

## HOGESCHOOL VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Wegens grote belangstelling voor de eerste voorlichtingsbijeenkomst wordt door de Hogeschool van de Nederlandse Antillen wederom op dinsdag 1 maart 1977 om 3 uur n.m. een voorlichtingsmiddag gehouden voor belangstellenden in de studie der rechtswetenschappen of Bedrijfskunde.

Plaats: Hogeschool van de Nederlandse Antillen  
Roodeweg 7 (O)

## OPENBARE VERKOOP

Op donderdag 24 februari 1977 des voormiddags om tien uur zal ten overstaan van een der ondergetekende notarissen te zijnen kantore aan de De Ruyterkade 58A alhier ex artikel 1203 van het Burgerlijk Wetboek van de Nederlandse Antillen in het openbaar aan de meestbiedende worden verkocht:

de opstal Kaya Terpsichore 13, staande op een perceel eigendomsgrond groot 5.890 m2, nader omschreven in meetbrief no. 229 van 1941.

De veilingvoorwaarden liggen vanaf acht dagen vóór de veiling ter inzage ten kantore van de ondergetekende notarissen.

JOUBERT, PALM & SENIOR,  
De Ruyterkade 58A.

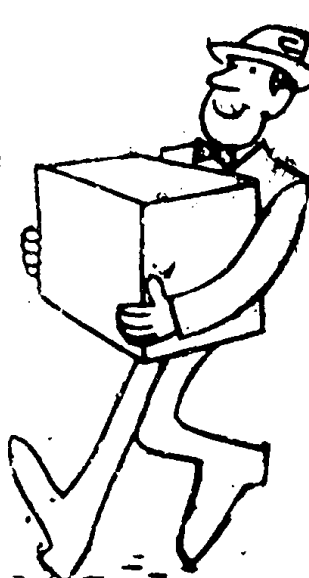
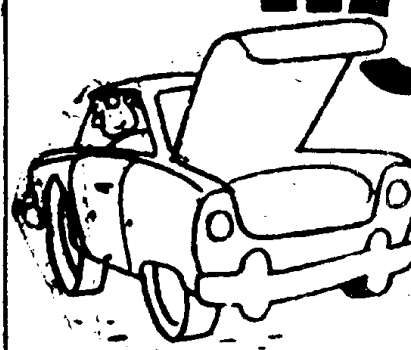
PA BENDE OF DE CUMPRAS CAS OF TERRENO

MAKELAAR WILLY ROJER

CENTRO COMERCIAL ANTILIA 1  
Telefoon 37525 of 37965

## VREUGDENHIL'S

“Cash'n carry”



SCHUBAPPELWEG DOMINGUITO

## SPECIAL'S CLUB STEAKS

NA f. 6,00 PER KILO

## RIBLAPPEN

NA f. 6,00 PER KILO

## HELE KIPPEN

NA f. 2,40 PER KILO

## EDAMMER KAAS

NA f. 3,60 PER KILO

“KOOP IN HET GROOT” en “SPAAR GELD”



Onder de ondertekenaars van de boodschap aan Frankrijk zijn Buddy Hackett, Steve Lawrence, Eydie Gorme, Leonard Nimoy en Dore Scha-







ose Comblin in analyse van huidige

ituatie in Latijns Amerika:

# In nationale veiligheidsideologie telt individu niet, alleen de natie

WASHINGTON - Na de tweede wereldoorlog ontstond een nieuwe opvatting van de staat, een opvatting die een nieuwe ideologie met betrekking tot de nationale veiligheid. Dit nieuwe staatsmodel, met deze nieuwe ideologie, heeft verbreiding gevonden en steeds meer wortel geschoten in veel Latijns-Amerikaanse landen. Zo stelt de religieuze theoloog Jose Comblin vast in een uitvoerig artikel in het Amerikaanse Jesuiten-tijdschrift America. Comblin heeft gewerkt, in onder meer Chili. Hij heeft daarbij meer moeilijkheden ondergaan omdat zijn opvattingen niet strookten met die van de Latijns-Amerikaanse machthebbers. Zijn analyse van de huidige situatie in dit continent geeft daarom ook waarde omdat ongeveer tachtig procent van de bevolking onder een dergelijk staatsmodel leeft, namelijk in landen waar de militairen de macht in handen hebben.

Uitzondering van deze landen met uitzondering van Costa Rica, waar officieel een leger bestaat, is de invloed van de militairen zeer groot. Recentelijk hebben de Braziliaanse bisschoppen de ideeën van Jose Comblin ook aanvaard, waar zij stelden, dat de staat het hoogste is geworden en waar de staat als belang dat der burgers ontbreekt. De staat is het belangste omdat deze oorlog voert. Hierbij volgt een samenvatting van Comblins beschouwing, deze is verschenen in Architectuur der kerken. Comblin wijst in dit verband op, dat de overname van de staat in Brazilië betekende niet, dat de militairen zonder meer de machtsmiddelen in de traditie van de staat overnamen, maar dat zij de aanzet gaven voor de vorming van een nieuwe, volledige staat, gebaseerd op de ideologie die een volkomen betekent met de politieke theorie, die sinds Montesquieu het westen gangbaar was en, voor algemeen, ook met het toebereid van wat de staat is, namelijk met de onafhankelijkheid in Latijns Amerika zijn indeed.

In werkelijkheid was deze gedraging veen ingrijpende die welke met het veranderen van de onafhankelijkheid gepaard ging. De traditionele machten in de staat werden genaturaliseerd, de wetende macht werd sterk versterkt en speelt nu nog maar een decoratieve rol, de rechten werden zodanig in hun oorsprong beperkt dat ze slechts onbelangrijke zaken konden behandelen. Belangrijke zaken werden overgebracht naar twee veiligheidsinstellingen die de opperste macht in de staat hebben verkregen. De traditionele uitvoerende macht van de regering is herleid niet meer dan het uitvoeren van de door de top bepaalde politiek.

De macht aan de top is tweedeg: ten eerste is er de nationale veiligheidsraad waarvan de naam van land tot land kan verschillen) die bestaat uit de militaire opperbevelhebbers. Deze bepaalt de politiek, benoemt de president van de republiek en geeft richting aan het politiek handelen. Ten tweede: naast de veiligheidsraad bestaat er een veiligheidsdienst (de SNI in Brazilië, de DINA in Chili enz.) die een onbegrensde controle over de burgers. Alleen de nationale veiligheidsraad heeft gezag over deze dienst van geheime politie.



... bevoorrechte positie...



... stratetische elite...

zilië en in 1966 in Argentinië gevestigd (in 1976 daar hervestigd) en daarna in Uruguay, Bolivia, Peru, Ecuador en in Chili. De idee achter deze nieuwe staatsvorm en deze nieuwe ideologie is in Latijns Amerika duidelijk waar te nemen vanaf het jaar 1949, het jaar waarin de hogere krijgsschool van Brazilië werd gesticht. (met als een der oprichters de latere president Castelo Branco). Er zijn vijftien jaar nodig geweest om genoemde ideeën in praktijk te brengen maar deze tijd was voor hen en voor de officieren die ze volgden deze nieuwe staatsidee en achterliggende ideologie hadden opgeleid, ook voldoende. Sindsdien heeft het idee zich over geheel Latijns Amerika verspreid. Deze nieuwe staatsideologie berust op drie fundamentele ideeën: geopolitiek, geostrategie en de bevoorrechte positie van de strijdkrachten.

GEOPOLITIEK: de wetenschap die een studie maakt van de invloed die geografische factoren uitoefenen op het leven en de ontwikkeling van de stad met het doel uit deze

Geopolitiek neemt de plaats in welke vroeger door de filosofie

generaal Augustin Pinochet, leider der militaire junta, is jarenlang hoogleraar in dit vak geweest. Het nazisme is een belangrijke stimulans voor deze wetenschap geweest. Het gaat een steeds belangrijker plaats innemen op het studieprogramma van alle militaire academies over de gehele wereld.

De grondprincipes kan men als volgt samenvatten: de individuele persoon bestaat niet, volk is mythe. Wat bestaat zijn naties. Los van de naties bestaat de mens niet. De mens is natie, het volk is natie, maar vanzelfsprekend: de natie is de staat. Zonder de staat kan de mens niets doen. Wat meer is: de staat is macht. Dus: de mens is gelijk aan natie, is gelijk aan staat, is gelijk aan macht. Macht is het voornaamste attribuut van de mens.

De wereld is niet meer en niet minder dan een strijd om de macht, een samenspel van verschillende naties in voortdurend onderlinge concurrentie en strijd, want concurrentie en strijd vormen het wezen van de macht. De naties zijn per de



... binnengedrongen vijand is gevaarlijker...

geen enkele beperking van haar absolute macht dulden.

GEOSTRATEGIE: strategie is de wetenschap van het oorlogvoeren. De moderne oorlog is een totale oorlog, totaal in vier opzichten:

- 1 hij mobiliseert alle burgers en hulpbronnen; er is onderscheid tussen burger of militair.
- 2 alle volken, alle landen zijn bij deze oorlog betrokken;
- 3 iedere menselijke activiteit is een oorlogshandeling, een wapen, een strijdmiddel. De vijand staat niet alleen aan de grens, hij is overal gefiltreerd en de binnengedrongen vijand is gevaarlijker dan die aan de grens. Alle handelingen zijn voor of tegen de natie, neutrale handelingen bestaan er niet;
- 4 er bestaat geen enkel verschil tussen een periode van vrede en een tijdperk van oorlog. De oorlog is en blijvende toestand.

De totale oorlog vereist een totale strategie. Wat men vroeger politiek noemde is feitelijk uit de tijd. Politiek dient bedreven te worden in afhankelijkheid van deze totale strategie, die weer gebaseerd is op drie concepties. Het nationale plan, de nationale veiligheid en de nationale macht.

Het nationale plan is het doel dat de natie, gegeven haar geografische situatie en de omvang van haar hulpmiddelen redelijkerwijs kan bereiken. De nationale veiligheid is de onvoorwaardelijke absolute waarde zonder beperking of begrenzing en de uiteindelijke norm voor alle openbare en individuele handelingen. De nationale macht tenslotte is het geheel van materiele en culturele hulpmiddelen en arbeidskracht welke gemobiliseerd kunnen worden om de nationale veiligheid te bevorderen. Zij is het voornaamste en rechtstreekse criterium van alle activiteit. Iedere burger dient te werken om de nationale macht te vergroten. De totale strategie omvat vier voornaamste aspecten van het menselijk leven:

In de ECONOMISCHE strategie met als doel de economische ontwikkeling en met als rechtvaardigingsgrond de uitbreiding van de nationale macht; deze ontwikkeling is nodig om het oorlogspotentieel van de natie op te voeren; de prioriteiten worden vastgesteld voor die productiesectoren, welke het belangrijkste zijn voor de versterking van de nationale macht;

2 PSYCHO-SOCIALE STRATEGIE: doel daarvan is het gebruik van ideeën en andere culturele krachten in dienst van de vergroting van de nationale macht. Alle ideeën zijn strategisch bezien positief of negatief. De strategie bestaat er uit dat men probeert na te gaan hoe men de geschikte ideeën kan uitkiezen en gebruiken en de gevaarlijke kan elimineren; heel de cultuur vormt een strategisch slagveld:

De strategie bestaat er uit dat men probeert na te gaan hoe men de geschikte ideeën kan uitkiezen en gebruiken en de gevaarlijke kan elimineren; heel de cultuur vormt een strategisch slagveld; 3 de POLITIEKE strategie bestaat in het leiding geven aan en het gebruik maken van de mogelijkheden, ook van de private ondernemingen en organisaties, om mee te werken aan de totale strategie; het doel is de mobilisering van de hele natie tegen het internationale marxisme te organiseren;

4 de MILITAIRE strategie: militaire actie is niet altijd nodig; de totale strategie dient te bepalen wanneer een militaire interventie op zijn plaats is en wanneer een ander strategie de voorkeur verdient.

veiligheid zijn offers nodig. Men moet er wel voor zorgen dat de offers niet zo groot zijn, dat de burgers de belangstelling voor de nationale veiligheid niet meer kunnen opbrengen. Er is een grens welke niet overschreden kan worden. De veiligheid is dergelijke offers waard. Maar de inperking mag niet zover gaan, dat de burgers zich slaven gaan voelen, want, aldus generaal Golbery: slaven zijn geen goede soldaten.

De bevoorrechte positie van de militairen. Deze positie hebben zij omdat zij de elite van de natie vormen. In Latijns Amerika kunnen alleen de militairen de rol van strategische elite op zich nemen en wel wegens de wispelturigheid van de burger-politici en wegens de eisen welke de oorlog stelt. In Brazilië hebben de burgerregeringen bij traditie bestaan uit demagogen en politieke dilettanten, die niet in staat waren orde op zaken te stellen of de nationale macht te vergroten. Voor 1964 waren zij het die de op uiterst onverantwoordelijke wijze het land op de rand van de afgrond gebracht hadden. Het land stond toen zelfs op het punt als staat uiteen te vallen. De vraag kon dus niet zijn wie er aan de regering zou komen, het was eerder een kwestie van een volledig nieuwe opbouw van de natie. In 1964 vond er in feite een nieuwe stichting van de staat Brazilië plaats.

Het feit, dat staat en natie kracht zijn en alleen maar kracht de macht en de natie kon herstellen gaf de militairen het recht om de misbruiken en de corruptie uit te roeien. Het nagestreefde doel was de integratie van het westen in een totale oorlog tegen het marxisme. In Latijns Amerika zijn er geen burgers die daar toe bekwaam genoeg zijn. De krijgsmacht is dat wel en wat meer is, men kan dit doen op Pan-amerikaanse schaal. Aldus Comblin.

Comblin besteedt tenslotte aandacht in dit verband aan de relatie tussen de totale strategie en de godsdienst. Godsdienst is een onmisbare factor in de psycho-sociale strategie en als zodanig uiterst belangrijk in de ideologie van nationale veiligheid. Het westen heeft namelijk drie symbolysystemen, welk bijdragen tot het zelfbegrip en die tegengesteld zijn aan het communisme: dat zijn het christendom, de democratie en de wetenschap. Deze symbolygehele zijn noodzakelijk als identificatiepunten en aansporing tot de strijd tegen het marxisme. Alle drie zijn zeer effectief in het mobilisatieproces voor die strijd, maar in het westen is voor het één maken van de massa in de oorlog tegen het marxisme niets zo effectief als de christelijke symbolen.

De hele westerse cultuur is immers doortrokken van het christendom en het zou en dwaasheid zijn de symbolen ervan niet te benutten. Het geloof is niet belangrijk, aldus generaal Golbery, zelfs Voltaire en Nietsche behoren tot het christendom. christendom. Wat wel belangrijk is is het systematisch cultiveren van de traditionele symbolen van het christendom (systematisch cultiveer). Geloof is iets zuiver persoonlijks terwijl het trouw beoefenen van de traditionele praktijken van het christendom strategisch gezien uiterst belangrijk is.

Hierom bieden de regimes die de nationale veiligheid nastreven maar al te graag hun samenwerking aan de kerk aan, in de overtuiging dat dit beide partijen tot voordeel strekt. Voor de kerk geldt is zekere zin nog meer nog dan voor de staat dat het communisme de openbare vijand nummer één is. Om deze reden is een gezamen-

## Natie kan geen enkele beperking van macht dulden

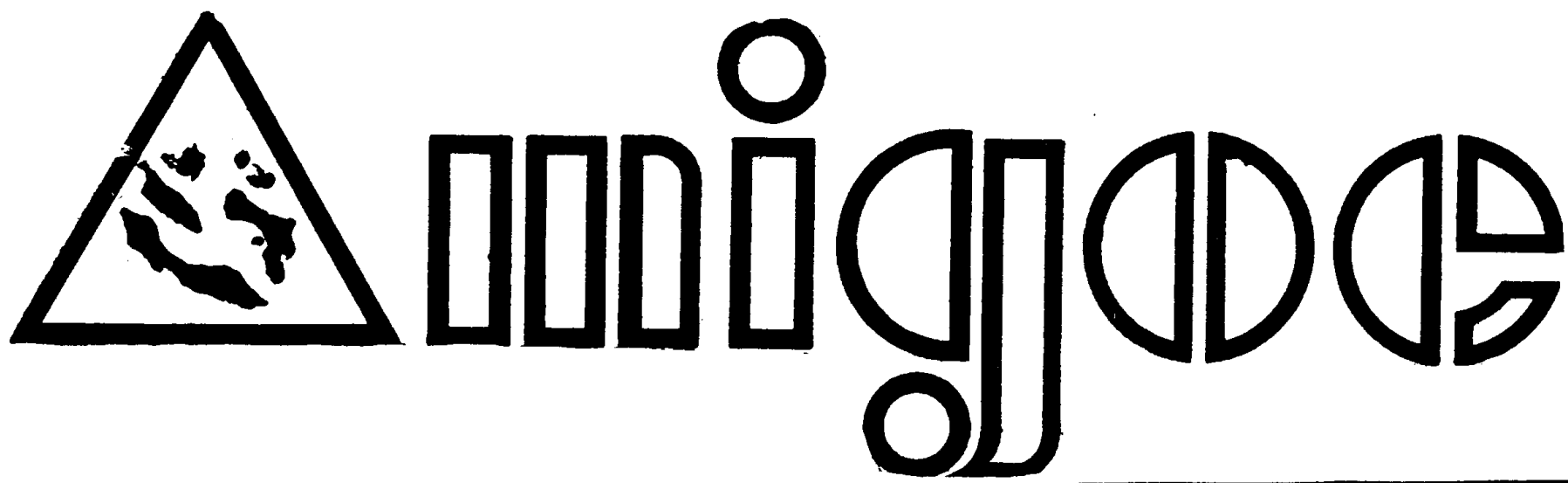
Men kan elkaar wederkerig helpen. De kerk kan de staat behulzaam zijn bij het organiseren van een ideologische campagne, welke zeer aanlokkelijk kan werken op de analfabeten welke licht ontgocheld worden door degenen, die hen verraderlijk in de steek hebben gelaten. De staat van zijn kant kan de kerk steunen door haar veiligheid te garanderen. Daarbij komt dat zowel de kerk als de staat een nieuwe maatschappij willen opbouwen, zonder corruptie, vrij van alle ondeugden van het verleden en gebaseerd op christelijke tradities en woordgebruik. De nieuwe regeringen hebben het christelijk taalgebruik nodig om de doelstelling die ze aan de massa willen voorhouden verstaanbaar over te brengen. De kerk wint

dan aan sprekende bij het volk, als de staat haar woordenschat gebruikt. Bovendien vraagt de staat aan de christelijke theologen en ideologen om samen te werken bij het opstellen van de onderwijsmethoden welke gebruikt kunnen worden als propaganda om de mensen te overtuigen en in de strijd te betrekken.

Om de alliantie kerk-staat te verstevigen zal de nieuwe staat meer dan royaal zijn met het aanbieden van voorrechten: godsdienstonderwijs zal worden toegestaan op openbare scholen, publicaties welke in strijd zijn met de christelijke moraal zullen onder de censuur vallen, katholieke instellingen zullen gesubsidieerd worden, kerkelijk taalgebruik zal worden toegepast in officiële documenten, het deelnemen van autoriteiten en militairen aan kerkelijke plechtigheden zal worden bevorderd, priesters zullen openbare ambten kunnen bekleden enz. om niet te spreken van discreet aangeboden materiële voordelen.

Ongeveer althans in de ogen van de nieuwe staat zijn sommige christenen, priesters en bisschoppen inbegrepen, gefiltreerde marxisten of onbruikbare naievelingen. Zij willen het ware belang van de kerk niet erkennen. Zij zien zelfs niet in, dat hun persoonlijke strijd te wachten staat. Maar als de kerk zich niet bewust is van het Maar als de kerk zich niet bewust is van wat goed voor haar is, de infiltranten niet kan aanwijzen en zichzelf niet kan beschermen, dan staat het aan de krijgsmacht haar te bewaren voor het gevaar, dat zijzelf niet ziet. Hiervan kan de kerkmacht geen afstand doen, zij kan het niet toelaten, dat de kerk onbewust bondgenoot wordt van het internationale marxisme. Al dus Jose Comblin, in zijn analyse van de nieuwe ideologie van militair





CIA termed rotten crime organization

# Venezuelan President denies US press report

CARACAS — President Carlos Andres Perez had refuted a U.S. press report linking him with the CIA, which he termed "a rotten crime organization without frontiers".

"Out of basic respect for myself I should not even reply to the vile lie by which an attempt is being made to discredit me morally", the president said in the Andean city of Merida, where he was visiting the sun fairs.

The U.S. New York Times said that Perez received money from the CIA when he was Minister of the Interior under President Romulo Betancourt (1959-1963).

However, the daily did not specify the exact date of the alleged payoffs nor the amounts involved.

"Venezuela feels threatened. It's difficult to believe that the trumped-up charge published by one of the most important U.S. dailies and the mention of the CIA as source, are not part of a plan to compromise high government spheres," president Perez explained.

The Venezuelan President also said that "the U.S. government has the obligation to the Venezuelan nation, abused in the person of its head of state, to deny the despicable and lying imputation."

He stressed that Venezuelan dignity and the honesty of its rulers cannot be the object of what he defined as such ignoble acts of aggression.

In another part of his statement the head of state referred to the motives of the press maneuver and said that the Venezuelan population knows that the irrevocable political decision to exercise sovereignty has led to this kind

of reaction by the centers of power.

"The nationalization of iron and petroleum, our unrenounceable position respecting the Organization of Petroleum-exporting Countries (OPEC), the severe but responsible, critical attitude toward the abuses of transnational capitalism and our frank and determined Third World stance are the basic reasons for this indescribable maneuver against Venezuela, aimed at morally discrediting its President," he added.

President Perez said he felt indignant over the "disgusting confabulation" originating in the United States.

Concerning the CIA he commented that the world is involved.

## Wall Street

NEW YORK — Concern about U.S. business prospects and a bearish report on the economy depressed stock prices moderately in the slowest trading session of the year.

But the stock of international Business Machines Corp., an institutional favorite, advanced strongly after the company announced it is tendering for up to four mln of its shares at 280 dls each.

In the news, the government announced a four pct decline in January U.S. durable goods orders — a key barometer of economic activity.

The market showed no apparent reaction to the statement by presidential economic adviser Charles Schultz that the Carter Administration is taking a closer look at the problem of inflation.

aggravated by the fact Washington "protects a rotten organization whose central aim is to corrupt persons and peoples, who when they refuse to give in to its designs sinks them in mud, accusing them of being their servants, knowing the universal repudiation of all contact with that crime organization without frontiers or ethical barriers."

## News in brief

CARACAS — Venezuela at present has 6.4 percent unemployment rate, announced the statistics office of the Development Ministry.

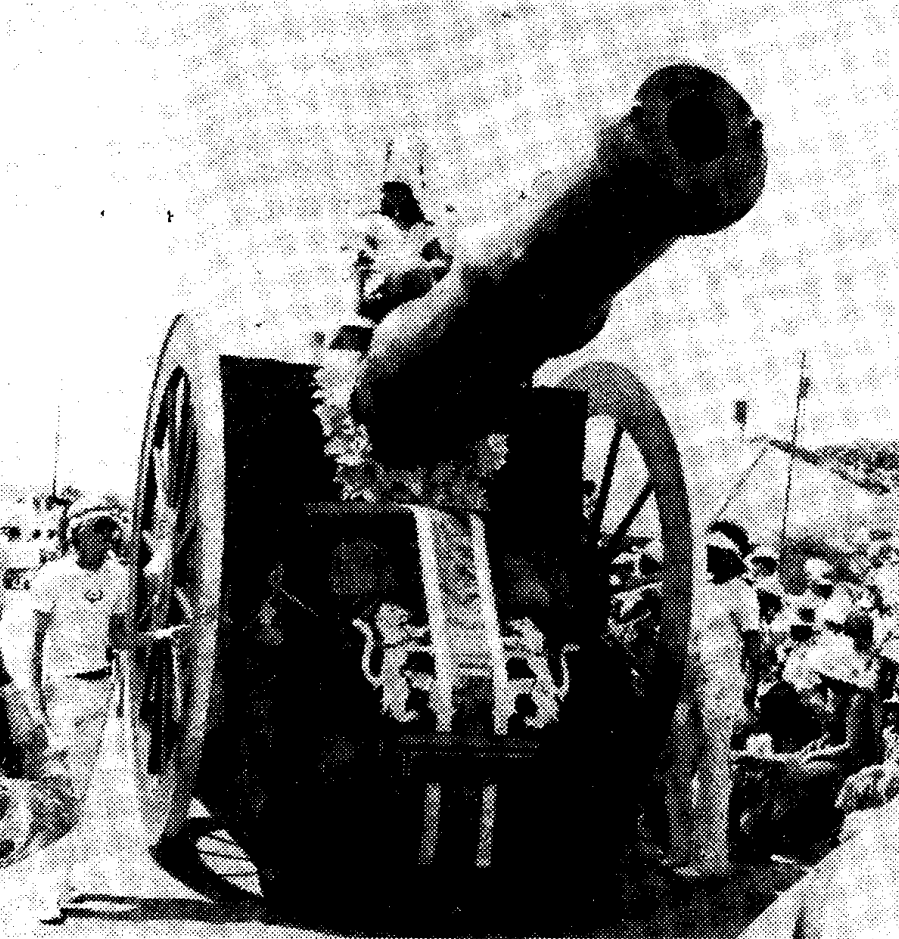
BUENOS AIRES — Retail prices rose 13.8 percent in January as compared with December 1976, announced the Argentine statistics and census institute.

CARACAS — Venezuelan oil production so far this year has been an average of two million 348 thousand 409 barrels a day according to Petroleum and Times Ministry figures.

SAN JOSE — The Nicaraguan Ministry of Economy, Industry and Trade has approved a 30 percent fare rise for city buses, it was reported here.

# Workers' economic plight in Colombia

BOGOTA — The minimum wage in Colombia only makes it possible to buy .33 percent of the typical consumption index



(family basket), says Sintes

El Economista magazine. The most important item in this estimate — it pays — is food, which last december cost workers 312.54 pesos (8.6 dollars), while the total (including housing, clothing and miscellaneous) was four thousand 965 pesos (136.4 dollars).

If the figure is compared with minimum wages to the end of the year, 52 pesos a day (1.43 dollars), it is evident that the workers can only buy 33.2 percent of the articles in the basket, the publication points out.

Calculating the time necessary to work to purchase certain staple items, sintesis Economica notes that the wages for an eight-hour workday can only buy one kilogram of beef.

The specialized duplication also observes that for workers' families one kilogram of bread costs 29 pesos (0.80 dollar) in Bogota, which represents more than four hours of work.

The workers in Medellin, industrial center of the northwest, must also work more than 11 hours to be able to buy a kilogram of pork, and more than 12 to buy a kilogram of butter chocolate.

The family basket estimate serves as the official basis for observing cost of living behaviour, and is often used for measuring the inflation rate. It takes into account prime necessity goods and services for workers and employees, according to market prices in the seven major cities of the country.

## British newspapermen arraigned in court

LONDON — Two journalists and a former army communications expert appeared in court here charged under the official Secrets Act. The three Britons, arrested in a North London apartment on Friday night, are all connected with a campaign aimed at reversing deportation orders against former Central Intelligence Agency CIA officer Philip Agree, 41 reporter Mark Hosenball, 25.

## A stable home life?

PRESIDENT CARTER has had a major impact on life in Washington in more than one way.

Eleanor Grimsby heard the door open and was surprised to see her husband walk in. "What's the matter, dear?" she asked anxiously. "It's only 5:30. Are you ill?"

"No," George Grimsby replied. "I'm fine. But President Carter issued a memorandum saying that government workers should spend more time with their families. So here I am."

"Yes, I read about that," Eleanor said, "but I never thought that you... Well, you've always worked until at least eight or nine. Do you mean that from now on you'll be keeping regular hours?"

"That's right. The President said, 'We need a better family life to make us better servants of the people.' And who am I to disobey the President? Let's have a drink to celebrate! From now on I'm going to be the kind of family man you always wanted."

"Uh, well, I can't have a drink right now. At six o'clock there's a meeting of the visual aids committee of the P.T.A."

"That's all right. We can have our celebration tomorrow."

"I've got tennis with Rosina, Jerri, and Alice every Tuesday and Thursday from six to seven. I'm sorry, dear, but we aren't used to having you around at this time of day."

"What about Wednesday?"

"Wednesday is the Advanced First Aid course."

"Friday?"

"That's the NOW Consciousness-Raising Group. But I tell you what — I'll cut that this week."

"Thanks. Anyway, I spend time with the They've been — Ah, there's oldest daughter now!"

"Daddy!" Francine claimed. "What are you doing here?"

"Are you sick?"

"No, I'm not sick! It's just that I'll be coming home from now on to spend time with my family. About a hot game of Scrabble."

"Maybe later. I've got to rush. I study the library. Scott every evening seven. Bye!"

"Okay, dear. Goodbye. We'll see you tonight for her Monday."

Are they going to have time to spend with their new liberated father?"

"Jennifer stayed after school tonight for her Monday Friday Scuba diving class. on Tuesdays and Thursday takes ballet lessons."

"What about Wednesday? There must be one evening when I can see some members of this family."

"Don't forget, George, this family has been functioning for ten years without a husband and father until nearly bedtime. Anytime on Wednesdays Jennifer babysits for Mrs. Mackenzie."

"Then that leaves youngest, Ricky. Maybe I can entice him into a game of Pong."

"You can try," Eleanor said doubtfully, "but he has a busy schedule, too. Why don't you ask him? I've got to go now. See you around seven."

George went to his room, opened the door, and said, "Hi, Ricky!"

"Hi, Dad!" the boy replied. "What are you doing home? You sick or something?"

"NO, I AM NOT SICK!" "Hey, what are you angry about?"

"Never mind. I just wondered if you had time for a game of Ping Pong."

"Sorry, Dad, but I've got to go out."

"You, too? Do you have something every night like the others?"

"Yeah, what with the swimming team everything."

"Well, I guess I can always walk the dog."

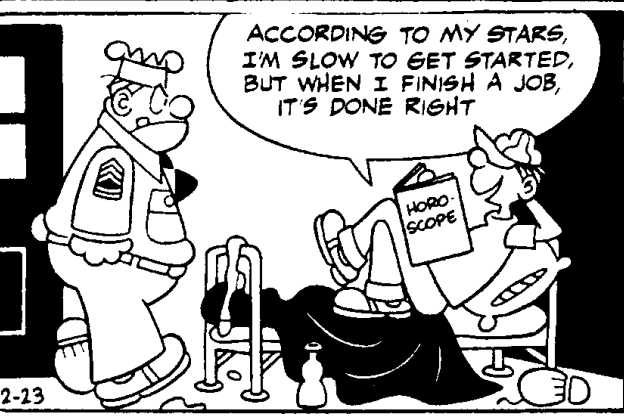
"Gee, Dad, I'm sorry, but Barney isn't free either."

"What? You must be joking!"

"Nope. I have to take Barney to the YMCA in a couple of minutes for a dog obedience class."

ROBERT YOAKUM

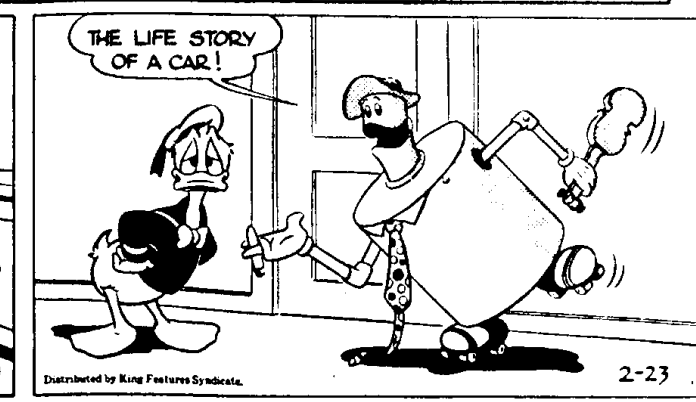
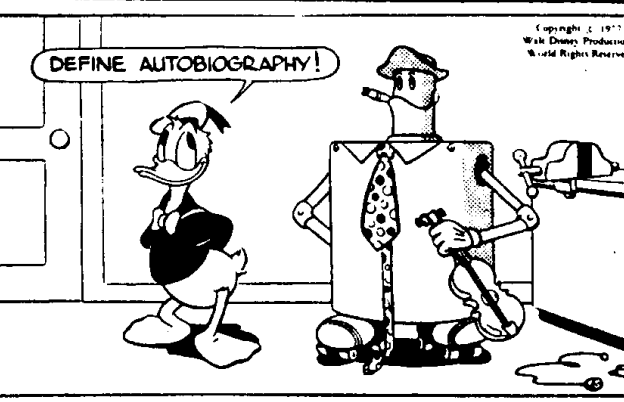
## Beetle Bailey



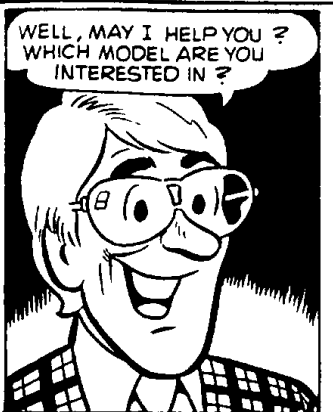
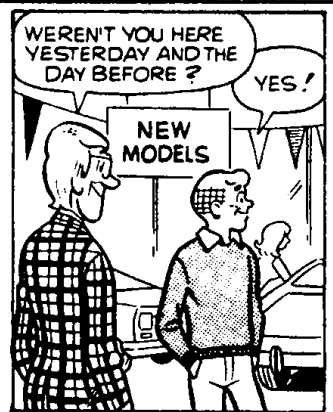
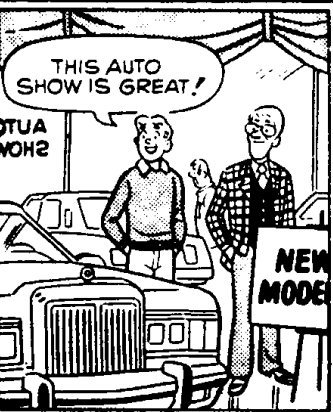
## By Mort Walker



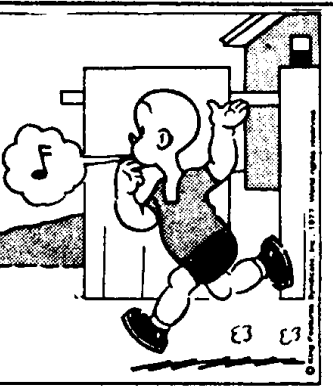
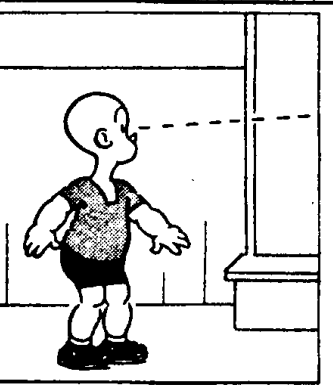
## Walt Disney's DONALD DUCK



## Archie



## HENRY



## By John Liney



WILLEMSTAD — Curacao's carnival has definitively proved to be an international tourist attraction to the wonderment of many who were sceptic after the scant publicity overseas in past years. Visitors as far as Europe journeyed to Curacao to take part in the merry abandon, not to mention nearby neighbors

as Venezuelans, Colombians and from other Caribbean regions who shunned Rio and Trinidad, traditionally advertised for their carnival festival.

Carnival came to end last night with King Momo burning at the stake in Rif-stadion, marking the beginning of Lent. This was preceded by a grand

parade of carnivalists — who jumped to the tune of "Ja, Ja, Ja" the merry donkey who set the rhythm, a tumba composition by Rene Samson. As was the case on Sunday afternoon the streets of Otrabanda were jammed with carnival celebrating enthusiasts.